

EUROPA FORDÍTÓIRODA
7624 PÉCS, HUNGÁRIA U. 8.
Tel.: 72/517-130,
fax: 72/517-131
e-mail: europa@europa.hu

VARÁZSOLJA LAKÁSÁT OTTHONNÁ!
SZÍNES VOÁL ÉS ORGANZA FÜGGÖNYÖK
KÉTOLDALÚ DEKORANYAGOK
GYEREKMINTÁS VÁSZNAK
BÜTÖRSZÖVEK NAGY VÁLASZTÉKBAN
(MINTA UTÁNI ÉRTÉKESÍTÉS)
ANYAGAINK IGÉNY SZERINTI VARRÁSÁT VÁLLALJUK!
ÚJ OTTHON LAKÁSTEXTIL
COLONIA PASSAGE ÜZLETHÁZ I. EM. CITROM U. 2-6. T.: 211-886

RUHÁZATI – CIPŐ ÉS MŰANYAG ÁRUHÁZ
Pécs, Nagy Lajos király u. 16. (Távolsági buszpályaudvarnál). Tel.: 315-782

| | | |
|----------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|
| FÉRFI FLANELING 1.190 Ft-tól | GYER. PAMUTPULCSI 490 Ft-tól | NŐI DIVATFELSŐ 990 Ft-tól |
| DIVATING 1.390 Ft-tól | GYERMEK POLÁRFELSŐ 1.790 Ft-tól | NŐI KARDIGÁN 1.390 Ft-tól |
| FÉRFI KÖTÖTT PULCSI 2.790 Ft-tól | GYERMEK POLÁRNACI 1.390 Ft-tól | NŐI NADRÁG 2.190 Ft-tól |
| ZSENÍLIA PULÓVER 2.990 Ft | GYERMEK SZABADIDŐ 2.190 Ft-tól | BÁRS. SZTERCCSFARMER 3.490 Ft-tól |
| SZABADIDŐ GARN. 2.790 Ft-tól | GYERMEK UTCAI CIPŐ 2.790 Ft-tól | NŐI KABÁT-DZSEKI 3.990 Ft-tól |
| FÉRFIDZSEKI 3.990 Ft-tól | GYERMEK BAKANCS 3.290 Ft-tól | MŰIRHA KABÁT 7.990 Ft |
| SPORTCIPŐ 2.990 Ft-tól | GYERMEKCSIZMA 3.990 Ft-tól | NŐI DIVATCIPŐ 3.990 Ft-tól |
| BAKANCS 3.990 Ft-tól | | NŐI CSIZMA 3.990 Ft-tól |

GYERMEK ÉS FELNÖTT ZOKNI, HARISNYA, FEHÉRNEMŰ, PIZSAMA, HÁLÓING, KÖNTÖS, ÁGYNEMŰ, LEPEDŐ, PAPAN, PÁRNA, TÖRÖLKÖZŐ, VIASZOSVÁZON, FÜRDŐSZOBA SZÖNYEG, PORÁNHAB, EXKLUZÍV. ÉS LÉZERKÉP, MŰANYAG- ÉS ÜVEGÁRU SZÉLES VÁLASZTÉKA

DÉLI EXTRA
PÉCS VÁROS INFORMÁCIÓS HETILAPJA
IV. ÉVFOLYAM 41. SZÁM 2002. OKTÓBER 17.

BÜTORHÁZ
PÉCS SIKLÓSI ÚT 2 (A FELULJÁRÓ ALATT)
TELEFON: 72/520-618
FENYŐBÜTÖRÖK
EGYEDI MEGRENDELÉSRE IS
GYERMEKBÜTÖR
KIEGÉSZÍTŐK
SZÖNYEGEK
A RUTIN MINDENHOL ÉGYET JELENT TAPASZTALAT ÉS MINŐSEG

Baranya Megyei Autóközlekedési Tanintézet Kft.
ISO 9002 minősítéssel és Országos Képzési Jegyzékbe való engedéllyel rendelkezik
Pécs, Hengermalom u. 4.
Tel.: 72/311-422, 72/311-646

Motoros tanfolyam: 11. 06.
Szék. tanfolyam: 11. 06.
C tanfolyam: 10. 29.
D tanfolyam: 10. 28.
E tanfolyam: 11. 11.
Nemzetk., bef. szolgáltatói: 10. 25.
Szakoktatói tanfolyam indul: 10. 19., 8 óra

Csak úgy...
Bekem a Kertvárosban

A kisfiú tízéves lehetett. Piros focimez volt rajta és némi súlyfelesleg. A mezen nagy fehér betűkkel az írított, hogy Bekem. Eredetileg nyilván Beckhamre, a híres angol futballistára gondoltak, amikor ráfeszítették a piros meze a betűket, csak kicsit elvétették a helyesírást.

A kisfiú néha a labdát is elvettette. Olyankor izzadt, s látszott, legszívesebben abbahagyná az egészet. Csak nem lehetett. Edzettek.

Borongós, hűvös idő volt, s a panelházak között meg-megiramodott a szél. A kisfiú apja – sötétkék-sárga csikos tréningruhában – ott állt a gyerekek szemében. Az arca szigorú volt, s miközben a padok mögötti gyepen a labdát gurította Bekem felé, azt mondta, most ballal lőj, mert az igazi focista abszolút kétlábás.

A fiú ballal is elvettette a guruló labdát. Pedig fogcsikorgatva szaladt feléje, de aztán lyukat rúgott, s a lendülettől elveszítve egyensúlyát, hanyatt esett a fűvön.

– Vigyázz a mezedre! – kiáltotta neki az apja. – Beletörök a fű, s nem lehet kimosni belőle, pedig nem két fillért adtunk érte. Az igazi focista különben sem esik el, hanem talpon marad.

Bekem nyögve föltápáskodott, lesimitotta a mezét, aztán összeszűkült szemmel várta, hogy apja ismét feléje gurítsa a labdát. Akkor már egy órája edzettek, s a kisfiú unta az egészet. Jött megint a labda, s dühösen olyan hatalmasat rúgott belé, hogy a játékszer átszállva az apja feje fölé, a játzó-

tér fakerítésén belül landolt.

– Ez jó volt, Bekem! – kiáltotta neki az apja, miközben futni kezdett a labda után.

A játzóteret nemrég építették, használták is néhány hónapig, aztán valaki leszedte a rögzítő csavarokat, s azóta nem lehet felülni a hintákra.

– Csak tudnám, ki volt az a piszok, aki elvitte innen a csavarokat! – méltatlankodott az apa, s még azt is mondta Bekemnek okát, hogy az igazi sportember nem teszi tönkre mások dolgait.

A következő lövésnél a labda nem a játzóter felé szállt, hanem nekivágódott az egyik panelház falának, majd le pattant a bokrok közé ültetett magasra nőtt virágok közé. Bekem pedig megiramodott utána.

– Megállj! – üvöltött rá az apja. Még kiszakad a drága mezed ebben a kurva dzsungelben – tette hozzá, aztán a bokrok ágait félrehajtva maga csörtetett be a nyílra készülő krizantémok közé. Mitután néhány tíz virág kicsupált, kezében a labdával felegyenesedett, s dühöngve azt mondta:

– Csak tudnám, ki az a barom állat, aki mindenféle virágot ültetett ide!

A kisfiú sem tudta. Csak állt és hallgatott. Talán azon gondolkodott, milyen sokat kell még edzenie, amire végre híres focista lesz belőle.

Mert hogy virágkertész nem lesz, az szinte biztos.

Bencze János

OLAH Gumi
Firestone
Hogy Biztosan Vezess...
TÉLI GUMIABRONCS AKCIÓ
175/70 R 13 FIRESTONE W-930 17.930 Ft HELYETT 12.000 Ft
175/65 R 14 FIRESTONE W-930 20.513 Ft HELYETT 14.500 Ft
185/60 R 14 FIRESTONE W-930 20.424 Ft HELYETT 14.500 Ft
195/65 R 15 FIRESTONE W-930 25.120 Ft HELYETT 17.800 Ft
pecs@olahgumi.hu www.olahgumi.hu AZ ÁRAK AZ ÁFÁT TARTALMAZZÁK.
7635 PÉCS, CSÁRDAKÖRNYÉK U. 8. (PÉCSI KÖZRAKTÁR)
TEL.: 72/551-812, MOBIL: 06-30/979-2563

Cserépkályhák
72/564-869
30/367-18-26
Kandallók

Varuna
Fürdőruha
Rákóczi út 66.
(Régió üzletház)
NŐI, FÉRFI ÉS GYERMEK FÜRDŐRUHÁK
SPORTÚSZÓK
KIS MÉRETTŐL AZ EXTRAIG EGÉSZ ÉVBEN, NAGY VÁLASZTÉKBAN
NŐI, FÉRFI KÖNTÖSÖK
TÖBB MÉRETBEN ÉS SZÍN BEN

DIGITAL
Pécs, Citrom utca T.: 336-133
HITELAKCIÓ!
MUNKÁLTATÓI IGAZOLÁS, KEZES ÉS ELŐLEG NÉLKÜL
CSEREAKCIÓ!
TV. HŰTŐ, MOSÓGÉP, TŰZHELY 10.000 Ft BESZÁMITÁS
"A" kategóriás, felültöltés mosógép
0/800 f/p centrifuga, vasaláskönnyítő,
gyors 32 perces mosás stb.
99.999 Ft, cserével 85.999 Ft
ETA porszívó 1300 W
15.999 Ft, cserével 11.999 Ft
Porszívó papírszak minden típushoz.

AKCIÓ!
OKTÓBER 16-31-IG
NYITVA: 10-18
SZO: 6.30-14.00
HÁZI MÁRTÍROK ÚTJA
A FŐPÁLYAUDVARNÁL

HÚSPIAC
...és ami még fontos!

FRISS CSIRKE PECSENYECOMB 399 Ft/kg

1 kg FINOMLISZT 56 Ft/kg

FAGY. KACSA 414 Ft/kg

175 g TEJFÖL, 12%-OS 66 Ft/db
1 kg = 377 Ft

0,5 LIT. SZALON SÖR 95 Ft/l.
11 = 190 Ft

500 g PÁRIZSI SERTÉS, BAROMFI 1 kg = 318 Ft 159 Ft/db

FRISS SERTÉSKARAJ BŐRŰS 696 Ft/kg

2x250 g EDUSCHO KÁVÉ, DUPLA 1 kg = 1.118 Ft 559 Ft/cs.

100-as PAPIRZSEBKENDŐ 89 Ft/cs.
1 db = 0,89 Ft

FAGY. LIBAMÁJ 555 Ft/kg

500 g MUSTÁR 1 kg = 290 Ft 145 Ft/db

LECSÓKOLBÁSZ FŐTT, FÜSTÖLT 399 Ft/kg

0,5 LIT. KÓBÁNYAI SÖR DOBOZOS 11 = 198 Ft 99 Ft/db

BORVÍZ SZÉKELYFÖLDRŐL 1,5 LITER 99 Ft/üveg

TUSNÁD TERMÉSZETES ÁSVÁNYVÍZ

ÉS MÉG TÖBB SZÁZ AKCIÓS TERMÉKI! DUPLA PARKOLÓVAL VÁRJUK KEDVES VÁSÁRLÓINKAT!

BEE ORIGINAL CSOMAG 3600 FORINTOT LEBESZÉLHETSZ!
+ÉRKEZETT A BEE FUN COLLECTION!
VISELD MAGADON A KÖVETKEZMÉNYETI

+SAGEM MW 3036 14.900 Ft
+NOKIA 310 24.900 Ft
+NOKIA 3510 31.900 Ft
+SIEMENS C55 34.900 Ft

Baseball sapka 2990 Ft

A készülékek csak Pannon GSM SIM-kártyával használhatók. Az ajánlat 2002. szeptember 15-től az akciós készlet erejéig érvényes. További részletekről és készletállományokról érdeklődj az üzletünkben.

Global 900 Mobilszalon
Pécs, Szabadság út. 24. Telefon: 72/511-760
Ingyenesen hívható: 06 80 - 315 035

10 év - 10 %* KEDVEZMÉNY
* a kedvezmény maximuma 10 %

ha új autót vásárol a vételár 10%-t MEGNYERHETI
További információ márkakereskedésünkben!

10% Önerőtől kezes és kereseti igazolás nélkül vásárolhat új Suzukit.

További akciók!
Bemutakozik az 5 sze-
mélyes **WAGON R+**
és **LIANA SEDAN**

A kedvezmények nem összevonhatók!
üzemanyagfogyasztás átlag 6,1 l, CO₂ kibocsátás 130-150 gr./km

5 év garancia, csak nálunk!

SUZUKI
Az ügyfélbarát autószalon
Márkakereskedés és szerviz. Siklós, Gyüdi út 18/B. 72/579-179



A PÉCSI ÖNKORMÁNYZAT

hírei



Ünnep és koszorúzás

Pécs Megyei Jogú Város képviselő-testülete városi ünnepséget és koszorúzást rendez 2002. október 23-án 10.00 órától a 48-as téren az 56-os emlékműnél és 12.00 órakor a Színház téren a Munkástanácsok emlékművénél.

Ünnepi beszédet mond: Dr. Tóbiás János főorvos
Közreműködnek: Pécsi Ércbányász Koncert-fúvószenekar, Mecsek Kórus, Daniel Speer Brass Quintet, Krum Ádám, Péterfia Zsuzsanna

A Pécsi Kulturális Központ ezúton kéri a koszorúzni kívánó szervezeteket, hogy koszorúzás igényüket telefonon vagy személyesen jelezzék az intézménynek.

Jelentkezés a Pécsi Kulturális Központban Gerdei Katalinnál.

Pécs, Színház tér 2.
Tel.: 72/510-655, 510-644

Közlemény

Pécs M. J. Város Polgármesteri Hivatal Választási Iroda közleménye a választójogról és a szavazásról

1. A választójog

A választójog általános és egyenlő, a szavazás közvetlen és titkos.

A helyi önkormányzati képviselők és polgármesterek, valamint helyi kisebbségi önkormányzati képviselők választásán – az összeférhetlenségi szabályokra tekintettel – minden nagykorú magyar állampolgár, akinek lakóhelye, ennek hiányában tartózkodási helye Magyarországon van, választó és választható. A választójog megilleti a Magyarországra bevándorolt – a magyar jog szerint nagykorú – nem magyar állampolgárt is. Nem választható, aki nem magyar állampolgár.

A választópolgár választójogát szabad elhatározása alapján lakóhelyén gyakorolja. Az a választópolgár, aki a választás kitűzését megelőző napig (2002. július 12.) tartózkodási helyét létesített, igazolás birtokában választójogát tartózkodási helyén gyakorolhatja.

Nincs választójoga annak:

- aki cselekvőképességet korlátozó vagy kizáró gondnokság alatt áll
- aki a közügyek gyakorlásától eltiltó jogerős ítélet hatálya alatt áll
- aki szabadságvesztés büntetését tölti
- aki büntető eljárásban jogerősen elrendelt intézeti kényszergyógykezelés alatt áll.

2. Szavazás

2002. október 20-án szavazni 6.00 órától 19.00 óráig lehet, kizárólag személyesen, a választópolgár lakóhelye (tartózkodási helye) szerint kijelölt szavazóhelyiségben.

Az a választópolgár, aki a szavazás napján lakóhelyétől távol van – és a választás kitűzését megelőzően legalább két évvel tartózkodási helyet létesített – a lakcíme szerint illetékes választási iroda vezetőjétől kért igazolással igényelheti a névjegyzékbe való felvételét ott, ahol a szavazás napján tartózkodik. Pécs városában a Kossuth tér 1-3. II. emelet 74. szám alatti Választási Irodától (hétfőtől csütörtökig 8.00 órától 16.00 óráig, pénteken 8.00 órától 13.30 óráig), a szavazás napján a választási bizottságtól.

A mozgásában gátolt választópolgárt szavazásának lehetővé tételére érdekében – kérésére – a szavazatszámoló bizottság legalább két tagja mozgóurnával felkeresi.

A szavazóhelyiséget a szavazás ideje alatt nem lehet bezárni, a szavazást nem lehet meghosszabbítani vagy – rendkívüli esemény kivételével – szüneteltetni. A szavazatszámoló bizottság elnöke felelős azért, hogy a szavazás napján a helyiségben és környékén a rendet fenntartsák, a rend fenntar-

tására tett intézkedése mindenkire kötelező. A szavazás időtartama alatt a szavazóhelyiségben a választópolgár csak a választójog gyakorlásához szükséges ideig tartózkodhat.

A szavazatszámoló bizottság megállapítja a szavazni kívánó személyazonosságát és azt, hogy szerepel-e a névjegyzékben. Ha igen, átad részére három darab szavazólapot az egyéni önkormányzati választókerületi jelöltre, a polgármesterjelöltre, illetőleg a kisebbségi önkormányzati képviselőjelöltre történő szavazáshoz.

Az egyéni választókerületi és a polgármester-választás szavazólapja ABC sorrendben tartalmazza a jelöltek hivatalosan használt családi és utónévét, valamint a jelölt szervezet(ek) nevét – kérésre rövidítését –, illetőleg a független jelölés tényét.

A helyi kisebbségi önkormányzati szavazólap a Helyi Választási Bizottság (továbbiakban HVB) által kisorsolt sorrendben tartalmazza kisebbségenként ABC szerint a jelöltek nevét. A kisebbséget képviselő jelölt kívánására a szavazólapnak a jelölt nevét, illetőleg a jelölt szervezet nevét a kisebbség anyanyelvén is tartalmaznia kell.

A polgármester szavazólapján a jelölt szervezet bíróság által bejegyzett neve mellett a jelölt szervezet kérésére fel kell tüntetni annak rövidítését, jelképeket illetőleg jelvényének fekete-fehér színű lenyomatát. Közös jelölt, illetőleg lista állítása esetén valamennyi jelölt szervezet nevét feltüntetik a szavazólapon.

A szavazatszámoló bizottság az átadásra kerülő szavazólapokat a választópolgár jelenlétében hivatalos bélyegzőlenomattal látja el. A bizottság szükség esetén – a választópolgár befolyásolása nélkül – elmagyarazza a szavazás módját.

A szavazólapok átvételét a választópolgár a névjegyzéken sajátkezű aláírásával igazolja. Az írásképtelen választópolgár helyett e tény feltüntetésével – a bizottság két tagja írja alá a névjegyzéket. A szavazólap kitöltésének ideje alatt csak a szavazó tartózkodhat a szavazófülkében. Az a választópolgár, aki nem tud olvasni, illetőleg akit testi fogyatékosága vagy egyéb ok akadályoz a szavazásban, a bizottság két tagjának együttes segítségével igénybe veheti.

Érvényesen szavazni csak a hivatalos szavazólapon szereplő jelöltre, a jelölt neve melletti körbe tollaírt két, egymást metsző vonallal lehet.

Érvénytelen az a szavazólap, amely nincs ellátva a hivatalos bélyegzőlenomattal, a törvényben meghatározottnál több szavazatot

tartalmaz. Érvénytelen az a szavazat, amelyet érvénytelen szavazólapon, nem a jelölt neve melletti körbe tollaírt két, egymást metsző vonallal adtak le.

A szavazat érvényességét nem érinti, ha a szavazólapon bármilyen megjegyzést tettek, a jelöltek sorrendjét megváltoztatták, a jelölt nevét kihúzták, nevet hozzáírtak.

A választópolgár a szavazólapokat borítékba teszi és a szavazatszámoló bizottság előtt urnába helyezi.

A szavazatszámoló bizottság elnöke 19.00 órakor a szavazóhelyiséget bezárja. Azok a választópolgárok, akik a szavazóhelyiségben vagy annak előterében tartózkodnak, még szavazhatnak. Ezután a bizottság a szavazást lezárja.

A szavazatszámoló bizottság a szavazatok megszámlálását követően megállapítja a választás szavazóköri eredményét. A választási eredmény megállapításáról jegyzőkönyvet készít, melyet a választási bizottság jelenlévő tagjai írnak alá.

A szavazóköri jegyzőkönyvet a HVB-hoz továbbítják. A HVB a szavazatszámoló bizottságok jegyzőkönyvei alapján összesíti a szavazatok és megállapítja a választás önkormányzati választókerületi, illetőleg a polgármester, a lista, valamint kisebbségi választás tekintetében a települési összesített eredményt. Az egyéni választókerületi eredményről választókerületenként külön-külön jegyzőkönyv, listás eredményéről, valamint a polgármester és a kisebbségi önkormányzati képviselők választásáról településszintű összesítő jegyzőkönyv készül.

A jegyzőkönyv egy-egy másolati példánya – sokszorosítás után – átadásra kerül a jelöltek képviselőinek. A jegyzőkönyvek egy példánya a Választási Irodában a szavazást követő három napon belül megtekinthető.

A szavazólapokat a választási bizottság tagjainak jelenlétében a Polgármesteri Hivatalban kell elhelyezni, 90 napig meg kell őrizni úgy, hogy illetéktelen személyek részére ne váljék hozzáférhetővé. 90 nap után a választási iratokat meg kell semmisíteni. A jegyzőkönyvek első példányát az illetékes levéltárnak át kell adni.

Polgármester az a jelölt lesz, aki a legtöbb érvényes szavazatot kapta. Az egyéni önkormányzati választókerületben az a jelölt lesz az önkormányzati képviselő, aki a legtöbb érvényes szavazatot kapta. Helyi kisebbségi önkormányzati képviselők azok a jelöltek lesznek, akik – a megválasztható képviselők száma (Pécssett 5 fő) szerint – a legtöbb szavazatot kapták.

Helyi Választási Iroda

Közlemény

Pécs M. J. Város Polgármesteri Hivatal Választási Iroda közleménye a választási eljárás nyilvánosságáról, a választási kampányról

A választási eljárás nyilvánossága

A Választási eljárásról szóló 1997. évi C. törvény alapján a választási bizottságok működése és tevékenysége, valamint a bizottságok rendelkezésére álló adatok – törvényben megállapított kivétellel – nyilvánosak. A választási eljárás nyilvánossága nem sértheti a szavazás titkosságát és a személyhez, valamint a személyes adatok védelméhez fűződő jogokat.

A Választási Iroda gondoskodik arról, hogy a választópolgárok a szavazás helyéről és idejéről, a jelöltekéről, a névjegyzék kiállításáról, a szavazás módjáról, a választás eredményéről tájékoztatást és kérdéseikre felvilágosítást kapjanak. A választási eljárás nyilvánosságát szolgálja, hogy a sajtó képviselői jelen lehetnek a választási bizottságok munkájánál, tevékenységüket azonban nem zavarhatják.

A választással kapcsolatos közvélemény-kutatás eredményét 2002. október 12-től október 20-án 19.00 óráig nem szabad nyilvánosságra hozni. A szavazás napján közvélemény-kutatás az alábbi feltételekkel végezhető:

- csak névtelen lehet és önkéntesen alapolhat
- a közvélemény-kutatók abba az épületbe, amelyben a szavazóhelyiség van, nem léphetnek be, a választópolgárokat semmilyen módon nem zaklathatják, csak a szavazóhelyiségből kilépőket kérdezhetik meg.

A választási eljárásról szóló törvény rendelkezik a jelöltajánlással kapcsolatos adatok védelméről is. Ezek szerint az ajánlószelvényekről másolatot készíteni tilos. A jelölésnek az ajánló személyre vonatkozó adatai nem nyilvánosak. Az ajánlószelvényeket, valamint a technikai nyilvántartást a Választási Iroda a szavazás napján (2002. október 20-án) megsemmisíti.

A jelöltek a be nem nyújtott ajánlószelvényeket 2002. szeptember 30-án 16.00 óráig meg kell semmisíteni. Az erről készült jegyzőkönyvet 2002. október 3-án 16.00 óráig kell átadni a választási bizottságnak.

2. Választási kampány

A választási kampány 2002. október 18-án 24.00 óráig tart. Kampányt folytatni 2002. október 19-én 00.00 órától 2002. október 20-án 19.00 óráig tilos. (Kampánycsend)

A kampánycsend megsértésének minősül a választópolgárok választói akaratának befolyásolása.

Igy különösen: a választópolgárok számára a jelölt vagy a jelölt szervezet által ingyenesen juttatott szolgáltatás (szavazásra történő szervezett szállítás, étel-ital adása), pártjelvények, zászlók, pártzimbóriumok, a jelölt fényképét vagy nevét tartalmazó tárgyak osztogatása, választási plakát elhelyezése, a választói akarat befolyásolására alkalmas információk szolgáltatása elektronikus vagy más úton.

A választási kampány végéig a je-

lő szervezetek és a jelöltek engedély nélkül készíthetnek plakátot. A plakát olyan sajtóterméknek minősül, amely engedély és bejelentés nélkül előállítható, korlátozás nélkül elhelyezhető az alábbi kivételekkel:

- épület falára, kerítésre plakátot elhelyezni kizárólag a tulajdonos, a bérlő, illetőleg – állami vagy önkormányzati tulajdonban lévő ingatlan esetén – a vagyonezelői jog gyakorlásának hozzájárulásával lehet
- állami vagy önkormányzati hatóság elhelyezésére szolgáló épületen vagy azon belül plakátot elhelyezni tilos.

Választási kampányt szolgáló önálló hirdetőberendezés elhelyezésére a közterület-használatról szóló jogszabályokat kell alkalmazni.

Pécs Megyei Jogú Város Önkormányzata Közgyűlésének a hirdetések elhelyezésének rendjéről szóló 1994. évi 10. számú rendelete előírja továbbá, hogy hirdetőberendezést, plakátot műemléki, műemlék jellegű és városképi jelentőségű épületen, építményeken tilos elhelyezni.

A 3. § (2) bekezdése alapján a fentiek túl tilos hirdetőberendezést, plakátot elhelyezni közúti jelzőtábla tartóoszlopán, köztéri szobrokon, emlékműveken, szökőkút- és díszkútakon, közterületen álló fákon, utcai berendezési tárgyakon (padok, utcai szemégyűjtők). Közvilágítási oszlopokon, villamosenergia-szolgáltató létesítményeken plakátot elhelyezni csak hirdetőberendezésen lehet. A hirdetőberendezés elhelyezése a létesítmény tulajdonosának, kezelőjének hozzájárulásával, a közterület-használati engedélyzési szabályainak megfelelően történhet.

A hirdetőberendezést, plakátot oly módon kell elhelyezni, hogy károsítás nélkül eltávolítható legyen. A plakátot az, aki elhelyezte, vagy akinek érdekében elhelyezték, 2002. november 19-ig köteles eltávolítani.

A választási gyűlések nyilvánosak, a rend fenntartásáról a gyűlés szervezője gondoskodik. A választási kampány céljára az állami és önkormányzati költségvetési szervek a jelöltek, jelölt szervezetek számára azonos feltételekkel bocsáthatnak rendelkezésre berendezést. Állami vagy önkormányzati hatóság elhelyezésére szolgáló épületben választási kampányt folytatni, választási gyűlést tartani tilos.

A helyi közszolgálati műsorszolgáltatók 2002. október 5-től október 17-ig a jelölés, illetve a listaállítás arányában legalább egyszer ingyenesen közlik a jelölt szervezetek, továbbá polgármesterjelöltek politikai hirdetéseit.

Az országos közszolgálati műsorszolgáltatók 2002. október 18-án közreadják annak a nyolc jelölt szervezetnek a választási összefoglalóját, amelyek országos összesítésben a legtöbb polgármester- és képviselőjelöltet állították.

Helyi Választási Iroda

Választási közlemény

A Pécsi Helyi Választási Iroda értesíti az érintett választópolgárokat, hogy a 4. számú egyéni önkormányzati választókerülethez tartozó 25. sz. szavazókör szavazóhelyiségének címe megváltozott.

Új helye: Pécs, Bor u. 17/1., Csitri Borozó

A szavazókör területe:

Boglárka utca, Bor utca, Kocsz utca, Pala köz, Palahegy utca

A névjegyzékben szereplő személyek a változásról külön értesítést is kapnak.
Helyi Választási Iroda

Hirdetmény

Pécs M. J. Város Polgármesteri Hivatal Választási Iroda HIRDETÉNYE

A Választási Iroda tájékoztatja azon választópolgárokat, akiknek lakcíme csak a Pécs településnév megnevezést tartalmazza, hogy a 2002. október 20-i helyi önkormányzati képviselő-, polgármester-, valamint helyi kisebbségi önkormányzati képviselővá-

lasztás alkalmával a 4. számú önkormányzati egyéni választókerület 028. számú szavazókörében, a Pécs, Mohácsi út 107. szám alatti szavazóhelyiségben szavazhatnak.
Helyi Választási Iroda

Hirdetmény

A PANNONPOWER Rt. (7623 Pécs, Edison u. 1.) részére a Dél-dunántúli Környezetvédelmi Felügyelőség a

PANNONPOWER RT.

Pécsi Erőművének környezetvédelmi engedélyre jogosultságot megállapító határozat

tárgyú határozatot adott ki.

A határozat teljes szövege megtekinthető Pécs M. J. Város Önkormányzat Polgármesteri Hivatala Ügyfélszolgálati Főosztályán (Pécs, Kossuth tér 1-3.) munkanapokon, valamint Városfejlesztési Főosztályán (Pécs, Széchenyi tér 1. II. em. 64.) ügyfélfogadási időben 2002. október 29-ig.

dr. Papp Judit,
Pécs M. J. Város jegyzője

Felhívás a tüdőszűrés fontosságára

A tüdőszűrés kötelező, melyet jogszabály ír elő.

A tüdőszűrés nemcsak kötelezetté, hanem jog is, melyet a lakos félvévente igénybe vehet.

A szűrés bármely szűrőállomáson elvégezhető, eredményét az állandó lakóhely szerinti tüdőgyógyász kapja meg.

- A szűrés célja, hogy panasz- és tünetmentes állapotban felfedezzen olyan elváltozásokat, amely a mellkas röntgenfelvételén látható:
 - csontok mellkasfal eltérései
 - gerinc-rendellenességek
 - szív nagyság- és alak eltérés
- mellkasi folyadékgyülemek
- tüdőbeli kóros folyamatok

A tüdőszűréssel kettős a cél:

- az egyén szempontjából a korai felismerés a mielőbbi gyógyulás érdekében,
- a közösség szempontjából a védelem a fertőző megbetegedéssel szemben.

Az Egyesített Egészségügyi Intézmények Munkácsy Mihály utcai Szűrőállomásán munkanapokon reggel 7-től 17 óráig várják a lakosokat.

Köszönet

az uránvárosiaknak

Kedves Uránvárosiak! A volt 15. sz. választókerület (jelenleg 14. sz.) lakóinak, választópolgárainak ezúton köszönöm meg nyolc évre szóló bizalmukat, együttműködésüket, segítőkészségüket. Talán nem múlt el nyomtalanul ez a nyolc év, és sikerült valamit közösen tennünk lakóterületük fejlesztése, szebbé, kulturáltabbá tételében. Most, amikor már nem indulok a képviselőválasztáson, kívánok a megválasztandó új képviselőnek és az uránvárosi lakosoknak sikeres együttműködést.
Baumgartner Sándor

Köszönet

Az „Alapítvány a környezet-szennyeződések által kiváltott légúti megbetegedések gyógyítására” közönetet mond mindazoknak, akik az adójuk 1%-ának befizetésével támogatják alapítványunkat.

Öt kérdés a polgármester-jelöltekhez

Szeptember 27-én lejárt a kopogtatócédulák leadásának határideje, kiderült, kik és milyen minőségben indulhatnak az október 20-i önkormányzati választásokon. Ezek szerint Pécs hatan pályáznak a polgármesteri székre. Szerkesztőségünk úgy döntött, valamennyi polgármester-jelöltnél lehetőséget ad, hogy röviden kifejtse véleményét néhány, a pécsieket foglalkoztató kérdéssel. Valamennyi jelöltnél ugyanazt az öt kérdést tettük fel. Válaszaikat az október 6-ai számunkban, illetve mostani lapszámunkban olvashatják.



Bretter Zoltán
(Szabad Demokraták Szövetsége)

44 éves filozófus, szociológus, egyetemi oktató. Négy idegen nyelven beszél. Egyetemista korában Kolozsvárról költözött át Magyarországra, majd a pécsi egyetem meghívására jött a városba. Megszerette a szépséges Pécs városát, idetartozónak érzi magát és fejlődéséért tenni elhivatott törekvése. A rendszerváltást követő nyolc éven át volt az SZDSZ parlamenti képviselője. Most a helyi politikában való részvételt településnek a megvalósításáért vállalja.

A legsürgősebb tennivalók néhány kulcsszóban összefoglalhatók: infrastruktúra, környezetvédelem, informatika, uniós integráció, annak minden vonatával. Határozottan küzdünk ezekért a célokért, a négy szabad demokrata minisztériumban már hónapok óta lobbizunk.

Ahhoz, hogy a város befogadó legyen, és itt most a tökeerős gazdasági szereplőkre is gondolok, javítani kell elérhetőségét. A könnyű megközelíthetőséget a leendő 6-os út, annak bekapcsolása és majd a repülőtér biztosítja.

Pécs régióközpont, egyben a kultúra, a tudomány, a Dunántúl szellemi életének központja. Itt működik a Magyar Tudományos Akadémia társadalomtudományi kutatóintézete, ezt s az egyetem szellemi tőkéjét is Pécs javára, fejlesztésére szükséges fordítani. Itt kell tartani lehetőséget szerint mind több fiatal diplomást. A kultúra, a művészetek kiemelt teljesítményeire is nagyobb elismerést kell fordítanunk.

Az idegenforgalomnak mint kiterjesztési lehetőségnek részben adtak a feltételeit, de fejlesztendő, és itt ismét az infrastruktúrára utalok. Fontos a városkép, az ellátási színvonal.

Nem szabad elfelejtenünk arról sem, hogy az információs társadalom már körvonalazódik, az ehhez szükséges fejlesztésekre, pécsi igényekre már felhívtuk az informatika tárca figyelmét. A környezetvédelem, az épített környezet és a természeti környezet megóvása alapvető, többek között az ISPA program is ezt szolgálja, de európai szintű elővárosok kialakítása is – Vasas, Somogy, Hird – közeljövőbeni célunk.

A hátrányos helyzetűek jobb szociális ellátását, illetőleg a civil szervezetek hatékonyabb bevonását és arányos támogatását kell megteremtetni. Ingyenes buszbérlet a középiskolásoknak, a helyi kiskereskedők adójának, bérleti díjának csökkentése, kerékpárút, több park és játszótér, a zöldövezet növelése, megtartása, az állatkereskedés, a helyi lakosság és a kultúrát nagyváros ismérveit, melyet elérni szeretnénk. Egy helyi, zöld szám bevezetésével növelném a párbeszéd lehetőségét a pécsi lakosok és a városháza, az önkormányzat között, ahol nemcsak a közterületek, a parkolás ügyeit, hanem minden, a helyhatóság és a helyi lakosság között felmerülő kérdést megbeszélhetnénk.



Dr. Deák Péter

(MIÉP, a Polgári Körök Pécs-Baranyáért és a Magyar Út Körök támogatásával)

31 éves jogász; egyetemi oktató. Családjá évszázadok óta Pécsen él, iskoláit - a Jurisicstól a Nagy Lajoson át az egyetemig - itt végezte. 1998 óta önkormányzati képviselő, tagja az önkormányzat pénzügyi bizottságának.

– Véleménye szerint Pécsen melyek a legégetőbb gondok?

– Az úthálózat kérdése, az ötletzerű útfelújítások, a külterületek tarthatatlan állapota, de hasonló probléma a járdák hiánya a nagy forgalmú utak mentén, amilyen például a Magyarüregi út. Emelhetném a csatornázatlanságot is, nem is szólva a város elszigeteltségéről.

– Az elszigeteltséghez tartozik a gyorsforgalmi út, az autópálya hiánya is.

– Ez a folyamat az ötvenes években kezdődött, végül pedig Pécs „zsáktelepülés” lett. Fontos lenne, hogy csatlakozni tudjunk valamilyen gyorsforgalmi úthoz, és kellene egy repülőtér. De úgy, hogy ne sérüljenek az ott élők érdekei. A legegyszerűbb megoldás egy gyorsvasút Pécs és Budapest között, amihez minden adott. Pályafelújítás szükséges, a meglévő mozdonyok pedig képesek másfél óra alatt megtenni a távot, adták a szerelvények, sőt az utasok akár magukkal vihetnék autójukat is. Ez a legolcsóbb megoldás, ráadásul biztonságos és gyors. Mindez francia mintára, francia segítséggel megépülhetne, természetesen az érintett megyék, városok összefogásával.

– Pécsen működik az ország egyik legnagyobb egyeteme, ami önmagában is hatalmas szellemi tőkét jelent. Hogyan hasznosítható ez a mostaniul eredményesebben?

– Jelenleg a város és az egyetem között kiváló, de meghatározóan gazdasági alapú, intézményi kapcsolat létezik. Ezt

kell kibővíteni, megpróbálni itt tartani a hallgatók krémjét, annál is inkább, mivel a város lakossága, éppen a nagy fokú elvándorlás miatt vérszesen fogy, a szellemi tőke most kifelé áramlik.

– Az idegenforgalom lehet-e egy esetleges kiterjesztési pontja Pécsnek?

– Természetesen, ha nem felejtjük el, hogy itt van a közelünkben Horvátország, Szlovénia, Olaszország. Velük érdemes lenne jobban együttműködni. Kulturális emlékeink feltáratlanok, kihasználatlanok, a múzeumok méltatlan körülmények között dolgoznak, mindegyre a fantáziaszegénység a jellemző. Hol van például egy szinte teljesen ép római kori fórum? Csak nálunk, kihasználatlanul. De nincsenek többnyelvű utabiztosító tábláink sem, vagy éppen kulturált illemhelyeink, és hosszan sorolhatnám, mi az, ami nincs. Pécs olyan csodálatos város, amelyik mindenki előtt elrejtett kincseit. Amit a múlt ránk hagyott, abból igazán környezetbarát és rentábilis idegenforgalmi üzletág fejleszthető ki, kevés pénzzel és sok ötlettel.

– Polgármesterként melyek lennének az első, lényeges intézkedései?

– A fentiek gyors megoldásának elősegítése. Ehhez, ahogy már mondtam, nem elsősorban nagy összegekre – természetesen pénz nélkül nem megy –, hanem a meglévő pénzek átcsoportosítására, nem felesleges költségre, hanem fantáziára van szükség. Ennek a városnak nincs még négy elvesztegethető éve.



Dévényi Sándor

(Összefogás Pécsért egyesület)

54 éves nemzetközi hírű Ybl- és Kossuth-díjas építész-mérnök, többek között az Aradi Vértanúk Szobrai Alapítvány létrehozója, a Dunántúli Autópálya KHT. ügyvezetője, a Magyar Művészeti Akadémia tagja, a Dél-Dunántúli Építész Kamara elnöke, a PTE műszaki főiskolai karának címzetes tanára, a Város-és Környezetfejlesztési Bizottság szakértője.

– Mit tart jelenleg a város legégetőbb gondjának?

– Azt, hogy nincs egyértelmű jövőképe. Korábban a bányászat volt a húzó ágazat, ez megszűnt, és nem sikerült helyette újat találni. Hogy a helyzet változzon, az értelmiség összefogására van szükség, egyesületünk is éppen ilyen céllal alakult: összegyűjteni a városért felelősséget érző, tenni akaró embereket. Pécsnek erős iparra, ehhez pedig megfelelő infrastruktúrára van szüksége. A repülőtér fontos, de nem elég, amíg rendes út nincs, addig semmi sincs.

– Milyen eljuttunk az elszigeteltség és úthelyzet kérdéseihez?

– Az M6 fontos európai közlekedési folyosó lesz, 15 éven belül biztosan megépül majd Dunántúlvárosig, esetleg Szekszárdig. Pécs pedig újabb 15 évet várhat a következő útemekre. Az igazi az lenne, ha rövid időn belül kapcsolódhatnánk a meglévő autópálya hálózathoz, vagyis az M7-hez. Ugyanakkor szükséges a városban egy gyorsforgalmi út, annak minden előnyével és hátrányával, és olyan, jó értelemben vett technokratákkal, akik mindezt kezelni tudják. Ehhez azonban azt kell eldönteni, mit ér az országnak ez a város? Az jól látszik, hogy önerőből már fejlődésképtelen, állami finanszírozásra van szükség.

– A fejlődéshez a szellemi tőke talán adott. Hogyan hasznosítható?

– Az egyetemen a meglévők mellett egy nagyon erős műszaki kart kell létrehozni, és természetesen itt tartani a végzett hallgatók jelentős részét. A már meglévő tudást elvenni nem lehet, csak jobban kell hasznosítani. Erre a bázisra épülhetne aztán egy korszerű ipari park, ami munkahelyeket és fejlődést jelenthet.

– Hasonló kiterjesztési pont lehet az idegenforgalom is?

– Egy kétezres éves kultúra részesei vagyunk, ezért főleg a kulturális idegenforgalomban kell gondolkodni. Az építészeti kultúránk például jobb menedzseléssel még híresebb lehetne. Fontos lenne, hogy a múzeumainkat a város működtesse, méltó módon. A világhírűség címre egy idegenforgalmi stratégia építhető. A Tüskésréten párját ritkító elménypark alakítható ki. Egyszerűen ha összefognának a településért felelősséget érző erők, akár világszenzáció is lehetne ez a város. A befektetőket csak így lehet idecsábítani.

– Polgármesterként mit tenne először a most felvázolt jövő érdekében?

– Részletesen megismerkednék a város gazdasági helyzetével, az adósságokkal és kintlévőségekkel. Utána pedig összegyűjteném azokat az erőket, akikkel együtt kialakítható a már említett jövőkép, hiszen enélkül nem lehet fejlődés.

ÖNKORMÁNYZATI VÁLASZTÁSOK – 2002

MSZP-ötös!

Az eredményes önkormányzati választásokat követően a Magyar Szocialista Párt több területen szeretne további eredményeket elérni, annak érdekében, hogy Pécs sikerei folytatódjanak, és minden városrészben érezhetőek legyenek. Ezért körzetenként öt-öt pontban határoztuk meg legsürgősebb tennivalóinkat.

Kukai András 17.



1. Tehermentesítjük a kamionforgalomtól a lakóövezeti részt.
2. Szorgalmazzuk, hogy mielőbb épüljön meg a vasúti gyalogos felüljáró.
3. Megoldjuk a megfelelő csapadékvíz-elvezetést.
4. Fokozott figyelmet fordítunk a környezet védelmére, a közparkok gondozására.
5. Javítjuk a közutak állapotát.

Meixner András 18.



1. Javítjuk a közlekedés feltételeit.
2. Fokozzuk a közbiztonságot.
3. Bővítjük a közterület-felügyelők számát.
4. Javítjuk a közterületek állapotát.
5. Az előző évek kedvező tapasztalatai alapján tovább folytatjuk a kertvárosi panelprogramot.

Cservék Ágnes 19.



1. Növeljük a munkahelyek számát a választókerületben.
2. Bővítjük az intézményjellegű munkahelyek számát.
3. Fokozzuk a közbiztonságot.
4. Javítjuk a közlekedés feltételeit és az utak állapotát.
5. Folytatjuk a kertvárosi panelprogramot.

Gonda Tibor 20.



1. Kitelepítjük a lakóterületről az autóbusz állomást.
2. Javítjuk a közlekedés feltételeit.
3. Megkezdjük a sport-és szabadidőpark kiépítését.
4. Fokozzuk a közbiztonságot.
5. Tiszta környezetet és közéletet teremtünk.

Hódosi Vera 21.



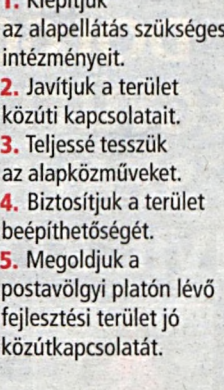
1. Megkezdjük az új kertvárosi autóbusz-pályaudvar építését.
2. Javítjuk a közlekedés feltételeit.
3. Fokozzuk a közbiztonságot.
4. Segítjük a lakossági önszerveződések munkáját.
5. Tiszta környezetet és közéletet teremtünk.

Bókay Endre 22.



1. Nagy figyelmet fordítunk a közterületek tisztaságára.
2. Tervezzük a panelházak felújítását.
3. Bővítjük az intézményjellegű munkahelyek számát.
4. Fokozzuk a közbiztonságot.
5. Együttműködünk a civil közösségekkel, a választókkal.

Soó László 23.



1. Kiépitjük az alapellátás szükséges intézményeit.
2. Javítjuk a terület közötti kapcsolatait.
3. Teljessé tesszük az alapközműveket.
4. Biztosítjuk a terület beépíthetőségét.
5. Megoldjuk a postavölgyi pláton lévő fejlesztési terület jó közutkapcsolatát.

Juhász István 24.



1. Bővítjük az intézményjellegű munkahelyek számát.
2. Fokozzuk a közbiztonságot.
3. Létrehozunk a sport-és szabadidőparkot.
4. Nagy figyelmet fordítunk a közterületek tisztaságára.
5. Együttműködünk a civil közösségekkel, a választókkal.





PVV Rt. híradó

Egy új közösségi hely Játszópark a postavölgyi gyermekeknek

- A megvalósítás során azonban nem várt problémába ütköztünk. Hiába volt forrás a költségvetésben, erre alkalmas közterületet nem találtunk. Elvi lehetőségként a templomkert szép zöld lankája merült fel, s mindannyiunk öröme, ebből az egyház támogató határozata következtében - püspöki jóváhagyással - valóság lett.

A város költségvetéséből - a képviselő keretéből - és a Pécsi Városüzemelési és Vagyonkezelő Részvénytársaság hozzájárulásával készülhetett el az egymillió forintba kerülő helyi beruházás.

- Valójában nem gondoltunk arra, hogy a postavölgyi, családi házas övezetben szükség volna játszótérre - mondta dr. Toller László polgármester az átadási ünnepségen. - Ám a lakosság igényének felvetése nyomán nyilvánvalóvá



Új létesítménnyel gazdagodott a postavölgyi városrész.

A napokban adta át a helybélieknek dr. Toller László polgármester, Garadnay Balázs plébános áldásával azt az értékes játszóparkot, melyet Szatyor Győző, Kós Károly-díjas faragó alkotásaival rendeztek be.

A faragott vár, a csúszda és a pihenőpad a postavölgyi gyermekek nagy öröme és a szülők kérésére került a postavölgyi plébánia udvarába.

- Az elmúlt esztendőben, egy lakossági fórumon fogalmazták meg a helybéliek a játszótérre vonatkozó kérélmüket - tájékoztat Soó László, a városrész önkormányzati képviselője.



vált, hogy igenis szükséges, mert itt így a gyermekek nem külön-külön a családi házak udvarán játszanak, hanem együtt, közösségben, miközben a szülők is találkoznak, szót váltanak egymással. Örülök, hogy helyt tudtunk adni a választói igénynek és átadhatjuk a játszóparkot az itt élők számára.

A környezetbarát anyagból, fából készült esztétikus, művészi ihletű játszótérből mintegy harminc van a városban. Közel kétfélmilliárd forint jut ma már fejlesztésre, és egyre nagyobb figyelem a külterületekre is. Minden beruházás esetén, mint itt, Postavölgyben is, a minőségi megoldásokhoz ragaszkodnak a város vezetői, képviselői.

A PVV Rt. támogatása sem véletlen, hiszen jóváhagyott üzlet-

politikája szerint a város minden önkormányzati választókerületét azonos mértékben támogatja immár második éve. Ennek köszönhetően játszótérek, padok, buszvárók, közterületi bútorok tucatjai valósulhattak meg az adott képviselő javaslatának megfelelően.

Dr. Toller László polgármester Soó László, a városrész önkormányzati képviselője, Garadnay Balázs plébános és dr. Kelemen László, a PVV Rt. vezérigazgatója társaságában avatta fel az új létesítményt.

Garadnay Balázs plébános az átadási ünnepségen a társadalmi értékekről, a közösségi együttlét szerepéről szövegezte meg a szép új játszóparkot.

RÁGCSÁLÓIRTÁS

A Pécsi Városüzemelési és Vagyonkezelő Rt. Városüzemelési Divíziója értesíti a lakosságot, hogy

rágcsálóirtást

végeztet a következő időpontokban és helyeken:

október 2-23. között
a Zsolnay V.u.-Komlói u.-
Búzavirág u.-Nemzetőr u. által
határolt területen,
valamint a Komlói u.2.sz.ingatlan
területén;

valamint

október 17-november 7. között
a Nendtvich Andor - Ybl Miklós -
Dr. Veress Endre - Tüzér u. által
határolt területen.

Az irtószer emberekre és háziállatokra veszélyes anyagokat tartalmaz, ezért a kihelyezett irtószerhez, eszközökhöz, valamint az elhullott állatokhoz

HOZZÁNYÚLNI SZIGORÚAN TILOS!

Kérjük, hogy bármilyen, a rágcsálóirtással kapcsolatos problémát a Városüzemelési Divízió 801-798-as és 801-797-es telefonszámán szíveskedjenek bejelenteni. **Mérgezés gyanúja esetén azonnal orvoshoz kell fordulni!**

Központ: 72/801-801, 801-802, 801-803, 801-804, 801-805
Városüzemelési divízió titkársága: 72/801-851, fax: 72/801-852
Gazdasági igazgatóság titkársága: 72/801-751, fax: 72/801-752

Vezérigazgatói titkárság: 72/801-701, fax: 72/801-702
Vagyonkezelő divízió titkársága: 72/801-771, fax: 72/801-852
Ügyelet: 72/801-888, fax: 72/801-800 ZÖLD SZÁM: 06-80/203-966



CIVIL KOALÍCIÓ

polgármester-jelöltje és képviselő-jelöltjei



POLGÁRI KÖR PÉCS
Alapítva: 1994



Balogh Ilona
1. vk.



Birinyi Zoltán
4. vk.



Jánosi Mária
8. vk.



Kerényi János
polgármester-jelölt



Tomics János
14. vk.



Fónay György
18. vk.



Somogyváry Attila
22. vk.



Czimmer Tamás
2. vk.



Viola István
5. vk.



Molnár Géza
9. vk.



Váczy Győző
15. vk.



Vér Margit
19. vk.



Boros Bálint
23. vk.



dr. Kary Klára
3. vk.



Hoffbauer József
6. vk.



Telegdi Attila
10. vk.



dr. Muity Klára
16. vk.



Szabó Ferencné
20. vk.



Fenyvesi Lajos
24. vk.



Kerényi János
7. vk.



Lekszné Tóth Julianna
11. vk.



Sajkás Péter
12. vk.



Dobi Attiláné
13. vk.



Csondor István
17. vk.



Varga Péter
21. vk.



politikai hirdetés

**TISZTELT ÜGYFELÜNK!**

Tájékoztatjuk, hogy értékesítési irodáinkban személyes ügyintézés az alábbi időpontokban állunk rendelkezésére:

| | |
|-----------|------------|
| Hétfő | 8.00-15.00 |
| Kedd | 8.00-14.00 |
| Szerda | 8.00-12.00 |
| Csütörtök | 8.00-12.00 |

Felhívjuk figyelmét, hogy számlázással kapcsolatos ügyeit otthonról is elintézheti telefonos ügyfélszolgálatunknál a 06-80/545-545-ös, ingyenesen hívható telefonszámon munkanapokon 7.30-17.30-ig.

Elektronikus ügyfélszolgálatunk folyamatosan rendelkezésre áll a <http://e-iroda.dedasz.hu> címen.

Levélcímkünk: 7601 Pécs, Pf.: 85.

Dél-dunántúli Áramszolgáltató Rt.

FIGYELEM!

Olcso és jó minőségű őszi-téli bálás ruhák vására!!!
HELY: NEVELÉSI KÖZPONT, PÉCS

2002. október 19-én (szombat)
9.00-12.00 óráig
Kínolunk bébi- és gyermekruhákat
190 Ft- 450 Ft
Felnőtt ruhák, nadrágok, felsők és kötött pulóverek 450 Ft
AKCIÓS VEGYES RUHÁZAT 250 FT/DB
ÚJ RUHÁK KÍNÁLATA!!

Vastag női nadrág:
1.950 Ft-2.500 Ft (XXL-XXXL)
Melegítő alsó: 1450 Ft (XXXL)
Vastag női harisnyanadrág: 350 Ft
Továbbá fehérnemű, trikó, zokni, felsőruházat, bébi zokni-body nagy választékban, olcsó áron.

JÖJJÖN EL, MEGLÁTJA, ÉRDEMES.

ÓRIÁSI ŐSZI-TÉLI CIPŐ KIÁRUSÍTÁS

Hadat üzentünk az áraknak, ide hozzuk a budapesti cipőpiacot

- Női őszi bélelt cipők 1.900 Ft
- Női sportos bőrbakancsok 1.900 Ft
- Női csinos bokacipők 3cm-es sarokkal 2.900 Ft
- Női titelpas bőr bokacipők 2.900 Ft
- Férfi bőrcipők 2.900 Ft
- Férfi bőrbakancsok 3.900 Ft

KÖZKÍVÁNATRA
A NEVELÉSI KÖZPONTBAN:
PÉCS, APÁCZAI KRT.
OKTÓBER 19-ÉN, SZOMBATON
9.00-12.00 ÓRÁIG.

PQR TŰZÉP

TŰZELŐ- ÉS ÉPÍTŐANYAG TELEP

Pécs, Magtár u. 4. (a Mohácsi útról nyílik)
Tel.: 72/532-976, tel./fax: 72/210-750
GARANTÁLT MINŐSÉG, ELŐZÉKENY KISZÁLLÁS, HITELES MÉRLEGELÉSI

FEKETESZENEK

Orosz kőszén: 40-80, 100 mm dió, kocka 2.390 Ft/q
Orosz kőszén 10-30 mm 2.340 Ft/q
Brikett 2.200 Ft/q

Barnaszének

Herkulesi dió 1.920 Ft/q
Herkulesi dara 1.900 Ft/q
Koks 40-60 mm-es 5.600 Ft/q

Tűzfifa

Akác 1.250 Ft-tól/q
Tölgy, cser, bükk, gyertyán (vegyes) 990 Ft-tól/q

További ajánlatunk:
Cement akció CEM-I 42,5 2.200 Ft/q
Ukrán hullámpala 113x175cm 950 Ft/db
Bánfa nyílászáró vásár gyári ár -10%

Cserepek, téglák széles választékban.
Köpor, kavics, homok stb.

LAKÁSKASSZA TULAJDONOSOKNAK KÜLÖN ENGEDMÉNYEK!

Viszonteladóknek, kivitelezőknek egyedi kedvezmények.
Házhoz szállítás megrendelhető.
Ny.: H-P: 7.30-16.00 óráig, Sz.: 7.30-12.00 óráig

SZIGETELŐ- ÉS SZÁRÁZÉPÍTŐANYAG SZAKKERESKEDÉS A RAKTÁRBÁZISON

LAMBDA SYSTEME
Kereskedelmi Kft.

VÍZ-, HŐ-, HANGSZIGETELŐ ANYAGOK, VAKOLATOK, ÁLMENNYEZETI ÉS GIPSZKARTON RENDSZEREK

OKTÓBERI AJÁNLATUNK!**AKCIÓS ÁRON:**

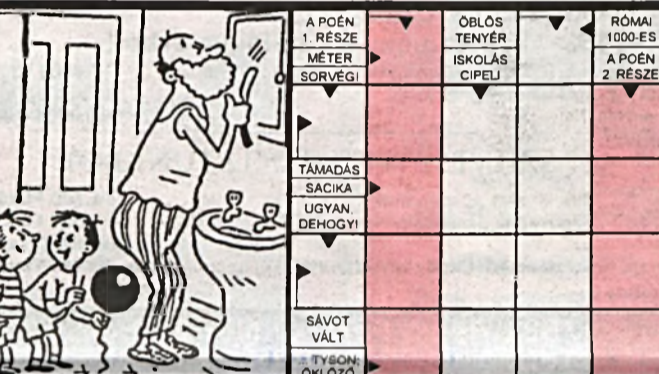
- LB-Knauf Thermosystem homlokzati hőszigetelő rendszer
- Knauf gipszkarton és tartozékok
- LB-Knauf Direkt program!**
- Falazóhabarcs
- Vakoló-, színezőanyagok
- Cementstrich, ragasztók, fugázók
- Therwoolin üvegyapot -20%**
- LB-Knauf színezővakolatok -20%**
- LB-Knauf Colorol díszítő és lábazati vakolatok -20%**

LAMBDA SYSTEM - A gazdaságos, esztétikus, komfortos otthonért!

Pécs, Megyeri u. 59.

Ny: H-Cs.: 7.30-16-ig, P.: 7.30-15-ig Tel.: 510-835, 510-836, e-mail: lambda9@elender.hu

KÉTHETES REJTVÉNYPÁLYÁZATUNK
HELYES MEGFEJTŐI KÖZÖTT
AZ NL-MIX Bt.
DUPLA FOTELÁGYÁT
(33.000 Ft ÉRTÉKBEN)
2/2 SORSOLJUK KI.
A HELYES MEGFEJTÉSEKET LEVELEZŐLAPON 2002. OKTÓBER 15-IG
KELL BEKÜLDENI A DELI EXTRA SZERKESZTŐSÉGÉBE.



| | | |
|--|-----------------------------|--------------------------------|
| A POÉN 1. RÉSZÉ MÉTER SORVEGI | ORLÓS TENYÉR ISKOLÁS CIPELI | RÓMAI 1000-ES A POÉN 2. RÉSZÉ |
| TÁMADÁS SACIKA UGYAN, DEHOGYI | | |
| SÁVOT VÁLT TYSON OKLÓZÓ | | |
| AMERICUM | CSONGRÁD MEGYEI HELYSÉG | GÖRÖG EREDETŰ NŐI NÉV |
| KOSSUTH DIJAS KÖLTŐ (GYULA) | APRÓ, CSEKÉLY | ÉS, LATINUL FAÁG KÖZEPEI |
| PIROSKA, BECÉZVE | | MAGYAR AUTÓJEL A TÁRGY RAGJA |
| PERC, RÓVIDEN TISZTÍTÓ-ÜZEM | CÁRI PARANCS BÖLCSDÁLI | SVÉD AUTÓJEL KÖZÉPEN VÁGI! |
| SIKLÓS HATÁRAI | KÖZÉPEN ALÁHÚZI ENNIVALÓ | NEWTON RÓVIDEN BIBLIAI BARKÁSI |
| BELGA AUTÓJEL | HODÁLY PALINDROM FERFINÉV | NÁSZUT ELEJEI KELET, RÓVIDEN |
| GYÜMÖLCSÖT IS TARTALMAZÓ AL KOHOLÓS KOKTÉL | FONTRÓL HAJIT | SÓTÉT NAPSZAK NÉMÁN BIZÓ! |
| HELYEZTET LITER RÓVIDEN | TALÁLHATÓ VALAHLÓK RÉGISEN | PÁCSBAN VANI OLASZ AUTÓJEL |

PÉCSI TÖMEGKÖZLEKEDÉSI RT.**A Mercedesszel közös céget alapítottak**

A pécsi tömegközlekedés európai színvonalú lesz

Ünnepélyes keretek között írta alá Hans Georg Pechhacker, az MB Auto Magyarország Kft. ügyvezető igazgatója Szirmai Csaba, a Pécsi Tömegközlekedési Részvénytársaság vezérigazgatója, Higi Gyula, az Igazgató Tanács elnöke és Kerényi János alpolgármester azt a szerződést, amelynek értelmében új, közös céget hoztak létre.

A városán tartott sajtótájékoztató elhangzott, hogy a közös gazdasági társaság keretében oldják meg a pécsi tömegközlekedés fejlesztését biztosító új Mercedes autóbusszok beszerzését - a legnagyobb kereskedelmi kedvezmény biztosításával - és a javító-szerviz ellátás is itt történik.

Pécs és térsége fejlesztését szolgálja

az új, közös vállalat - hangsúlyozta Szirmai Csaba vezérigazgató. Mindez tudatos stratégia építés eredménye, melyet a PT Rt. 2001-ben határozott meg. E szerint a 2008, 2009 években már csakis Mercedes autóbusszok járnak a városban. Ekkorra vélhetően az ország legjobb járműállománya lesz Pécsen. A helyi tömegközlekedés ilyen mérvű fejlesztése a város költségvetésének 1,5%-át veszi igénybe.

Mindez azt jelenti, hogy a javítóbázis megteremtésével véglegesen és megnyugtatóan oldódik meg az autóbusszok szervize.

A helyszín a Pécsi Ipari Park lesz, ahol 35 000 négyzetméteren történik majd a beruházás, a jelenlegi Mercedes márkakereskedés megvásárlásával,

illetve annak kibővítésével. Az új, közös gazdasági társaság értékesítéssel is foglalkozik majd - a pécsiek mellett - más települések, vállalatok autóbusszainak javítását is végzi.

Mindezzel, s esetlegesen a Mercedes által egy további üzem létesítésével várhatóan 50-100 embernek ad majd munkát.

Pécs város tömegközlekedésének fejlesztése az előző év második felétől korábban soha nem tapasztalt mértékben indult meg. A korszerűen felszerelt, nagy számban érkező környezetkímélő járművek egy részét a regionális ellátást is biztosító új közös cég eredményéből tudják majd beszerezni, ezzel is természetesen a város költségvetését.



Hans Georg Pechhacker, az MB Auto Magyarország Kft. ügyvezető igazgatója, Kerényi János alpolgármester és Higi Gyula, a Pécsi Tömegközlekedési Rt. igazgatótanácsának elnöke az új, közös társaság létrejöttének alkalmával rendezett sajtótájékoztatóon

Őszi MŰTRÁGYÁK
teljes választékban
2-5-10-50 kg-os,
az uránvárosi szaküzletben,
közvetlenül a piac mellett.
Ingyenes parkolás.

www.prosperitas2000.hu
„P. OKTATÁSI KÖZPONT”
MÁSODIK ESÉLY ISKOLÁJÁBAN
OKJ szakkepesítést adó tanfolyamok indulnak:
Informatikai műszerész, konfekció-mélerárú, ruházati eladó, mezőgazdasági munkás, mezőgazdasági vállalkozó képzés indul október 18-án.
A GYES-EN LEVŐKNEK KEZDEZMÉNYT AD A MUNKAÜGYI KÖZPONT.
Jelentkezhet: Pécs, Nagy Lajos kir. u. 9., I.em. 102-ben
szerdán, csulorlókön 9-10-ig és 17-18 óra között a 06-30/288-4000, valamint a 20/977-3203 és a 06-80/323-323-as zöld számon.

Országos Fordító és Fordítás-hitelesítő Iroda Rt. Pécs
7621 Pécs, Király u. 7.
Tel.: 72/513-290
Tel./fax: 72/513-291
e-mail: offipecs@mail.datanet.hu

A horvát kisebbségi önkormányzatba
a Mladost szervezet képviselő-jelöltjét!
Szorrenné Malkovits Nóra művelődésszervező 3.sz. választókerület

SENT GYÖRGY FOGADÓ REJTVÉNY
Szeptember 12-én megjelent rejtvényünk helyes megfejtése:
NYUGTON MARAD, VAGY KIHÍVOM A RENDŐRSÉGET!
A Szent György Fogadó (Nagyvárad u. 23.) **KÉTSZEMÉLYES VACSORAMEGHÍVÁST 5000 FT ÉRTÉKBEN**
HORVÁTH INGRID (Pécs, Vince u. 6.) nyerte. Nyereményszelvényét a Déli Extrában veheti át (Pécs, Rákóczi u. 55.)
Gratulálunk!

EROSIO PLUSZ KFT.
ÖNÉRT A FALON IS ÁTMEGYÜNK!
FÖDÉMEK, FALAK FŰRÁSA, VÁGÁSA
HIDRAULIKUS SZERSZÁMOKKAL.
Tel./fax: 72/251-616, 20/9689-061

SUMÉR-94.BT. IRODABŰTOR-BOLT
IRODABŰTOROK, IRODASZÉKEK
a közbeszerzés keretén belül is beszerezhető kínálat!
Miért venné másutt? Itt olcsóbban hozzájut!
Pécs, Timár u. 23.
Tel.: 72/510-175 Nyitva: h-p 9-17-ig.

DÓM TOURIST
Dóm Tourist Utazási Iroda
7621 Pécs, Irgalmasok u. 22.
E-mail: info@domtourist.hu
Telefonszámaink:
Utazás: 72/510-177, 72/510-178
Reputáció-értékesítés: 72/510-176

NECKERMANN EGZOTIKUS KATALÓGUS ELŐFOGLALÁSI AKCIÓ OKT. 31-IG!

| | |
|---|---------------|
| Mexicó 1 hét, hotel***, all incl. | 314.500 Ft/fő |
| Kuba 1 hét, hotel***, all incl. | 296.900 Ft/fő |
| Dominika 1 hét, hotel****, all incl. | 311.900 Ft/fő |
| Sri Lanka 1 hét, hotel***, all incl. | 285.000 Ft/fő |
| Teneriffa 1 hét, hotel***, félpanzió | 138.500 Ft/fő |
| Gran Canaria 1 hét, apartman, félpanzió | 155.400 Ft/fő |

SZILVESZTER BELFÖLDÖN A NECKERMANNAL
Zalakaros, Sport Hotel dec. 28., 5 éj, félp., tűzijáték 37.800 Ft/fő
Sopron, Hotel Sopron dec. 28., 4 éj, félp., bál, városnézés Sopron, Pozsony 85.800 Ft/fő
Győr, Hotel Rába dec. 29., 4 éj, félp., szauna, sétakocsizás 40.100 Ft/fő

A LEGKEDVELTEBB NECKERMANN SIAJÁNLATOK

| | |
|---|--------------|
| Ausztria, Tauplitz, hotel***, félp., pályaszáll., 1 hét | 52.800 Ft/fő |
| Olaszország, Bormio, hotel***, félp., 1 hét | 53.900 Ft/fő |
| Svájc, Veysonnaz, apartman, 1 hét | 15.125 Ft/fő |
| Franciaország, Les Ares, apartman+sibérlet, 1 hét | 56.100 Ft/fő |
| Szlovénia, Bovec hotel***, félp., 1 hét | 69.300 Ft/fő |
| Szlovákia, Demanovska Dolina, hotel***, félp., pályaszáll., 4 nap | 16.500 Ft/fő |

Pécsről autóbusszal

| | |
|--|--------------|
| Cseh várak, városok okt. 22., 7 nap, reggeli | 39.900 Ft/fő |
| Advent Steyrben, 2 nap, félpanzió | 25.900 Ft/fő |
| Szilveszter Erdélyben, 4 nap, félpanzió | 43.900 Ft/fő |
| Szilveszter Párizsban, 6 nap, reggeli | 65.900 Ft/fő |
| Velencei karnevál, 3 nap, félpanzió | 39.900 Ft/fő |

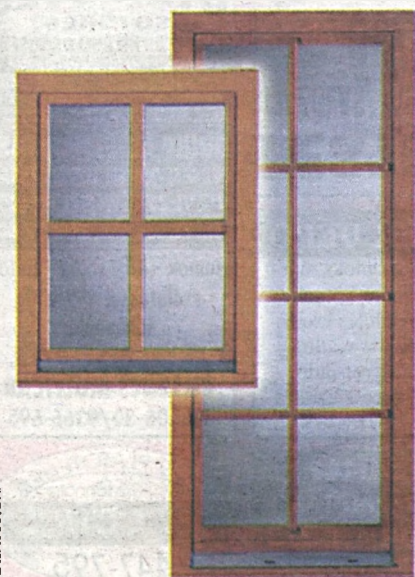
REPÜLŐJEGYÁRAK

| | | | |
|-------------|-------------|----------------------|------------|
| New York | 123.000 Ft, | Párizs | 70.000 Ft, |
| Sydney | 280.000 Ft, | London | 54.000 Ft, |
| Mexico City | 185.000 Ft, | Dublin, Athén, Prága | |
| Hamburg | 75.000 Ft, | | 39.900 Ft |

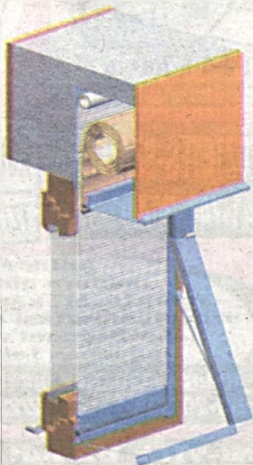
CARTOGRAPHIA ÚTIKÖNYVEK ÉS TÉRKÉPEK 20% ÁRENGEDMÉNNYEL!

Pécsi SOFA szalon **akció**

Az akció 2002. november 30-ig érvényes.



Széria alapmázolt és lazúr festésű ablakok és erkélyajtók*



HELLASOFA Trav süllyesztett, hőszigetelt redőnyök és tokba szerelhető alumínium redőnyök



Klasszikus bejárati ajtó

-26%

Akár 26% kedvezmény is elérhető!



Az akció az összetett termékekre nem vonatkozik, az egyedi méretűekre azonban igen.

www.sofa.hu

*kivéve barmönika, bukó-toló, emelő-toló



www.hellasofa.hu

7621 Pécs, Lyceum u. 1.

E-mail: sofapecs@axelero.hu

Tel.: 72/534-552

Fax: 72/534-553

Már most **GONDOLJON A TÉLI NAPOKRA!**

Zárja ki a hideget, **TAKARÍTSON MEG ENERGIÁT!**
Cserélje ki nyílászáróit korszerű, hő- és hangszigetelt

MŰANYAG NYÍLÁSZÁRÓKRA!

- hazai és külföldi alapanyagok
- szakszerű beépítés
- versenyképes árak
- 7 év garancia

AKCIÓS KÍNÁLATUNKBÓL:

- 60x60 nyíló ablak 10.728 Ft
- 90x120 bukó-nyíló ablak 18.873 Ft
- 150x150 bukó-nyíló ablak 30.726 Ft
- 120x150 bukó-nyíló ablak 26.424 Ft
- 120x120 2 szárnyal nyíló-nyíló ablak 32.139 Ft
- 90x210 nyíló erkélyajtó 26.838 Ft
- 120x210 2 szárnyas nyíló-nyíló erkélyajtó 46.791 Ft



Várjuk érdeklődésüket!

Kérje ingyenes árajánlatunkat!

THERMO-ABLAK Kft.

Pécs, Tónácsis M. u. 26. (Móra F. u. kereszteződésnél) Tel.: 72/410-704, 72/414-035

ZA NAŠ PEČUH!
A PÉCSI HORVÁTOKÉRT!
HORVÁT kisebbségi listán



Vizin Antal
Antuš Vizin
független jelölt



Bekk Bt. Hűtő- és Klimaszerviz

Éttermek, szórakozóhelyek, élelmiszerboltok berendezéseinek, kereskedelmi hűtőgépek, ipari hűtőberendezések kiépítése, javítása, átalánydíjas karbantartása. Raktérhűtők forgalmazása, beszerelése, garanciális és garancián túli javítása. Rakterek szigetelése élelmiszer szállításra.
Bekk Bt., Pécs, 7625 Tüskésréti út 26.
Tel./fax: 72/216-764, 30/216-4443

SUZUKI ILOSFAI
Pécs, Siklósi út 22. Telefon: 72/332-486, Fax: 72/211-718

Új szolgáltatásunk: **bérautó** kedvező feltételekkel,



akár 5.500 Ft bruttó napdíjért!
Bérfelszerelés (csak Suzukira) (box, csomagtartó) bevezető áron.

SUZUKI ILOSFAI
Pécs, Siklósi út 22. Telefon: 72/332-486, 511-752, Fax: 72/211-718



10 éves a Suzuki
Szerencsésjét megtalálhatja nálunk.

5-10% kedvezménnyel vásárolhat új Suzukit attól függően, ahogy a szerencse ön mellé pártol.

A részletekkel várjuk önt márkaképviseletünkön. Köszönettel a célcsoport kedvezményén kívül még extra kedvezménnyel várjuk. Mozgáskorlátozott utalványt érték felett, roncсаutót 100-150 ezer Ft értékben beszámítunk. További részletekért keresse fel márkaképviseletünket. (A kedvezményekből csak egy vehető igénybe.)



Indulunk!



| | | | | | |
|-------------------------|-------------------------|-----------------------------|-------------------------------|--------------------------------|-----------------------|
| 1.vk.: Dr. Aradi Péter | 5.vk.: Bölcs házy Éva | 9.vk.: Dr. Hudvágner Sándor | 13.vk.: Bors László | 17.vk.: Lukács András | 21.vk.: Kovács Gyula |
| 2.vk.: Gál György | 6.vk.: Szebeni János | 10.vk.: Petrovits József | 14.vk.: Péter Pál | 18.vk.: Kréling Katalin | 22.vk.: Káplán János |
| 3.vk.: Németh Gabriella | 7.vk.: Bretter Zoltán | 11.vk.: Horváth Zoltán | 15.vk.: Márton Illés Attiláné | 19.vk.: Gyura Barbara | 23.vk.: Mátis Ildikó |
| 4.vk.: Bauer Ferenc | 8.vk.: Dr. Heindl Péter | 12.vk.: Weller János | 16.vk.: Polai Zoltán | 20.vk.: Józsa György Tivadarné | 24.vk.: Horváth Gábor |

Európai Expressz

Meghívunk egy próbaútra!

Vonatunkra felszállhatsz október 13-18-ig a város különböző pontjain.

fejlesztésért!
ES
AL

MESTERTÁR

KONTÉNERRENDELÉS
1-3-4-5-6-7-8-10 m³-es
Tel.: 440-584, 30/99-77-990
PINTÉR KONTÉNER Kft.

Homok, kő, sóder
szállítása olcsón.
06-30/9463-583

EXTRA TÁRTER 1-20 L-ig
ANYAGBESZERZÉS
KÖLTSZETES FOLYOSÓLÁS
DARUS, MULTICAR, KONTÉNER

TV-szerviz
Bauer Gábor
72/212-362, 06-30/3060-177

Homok, beton, sóder
szállítása.
Tel.: 72/440-584
Érdeklődjön, megéri!

SZÁLLÍTÁS
KÖLTSZETES
HÉTVEGÉN IS
72/251-285
00-30/9015-284
mérsékelt áron

Redőny, relaxa,
harmonikaajtó, szalagfüggöny, hevederzár, napellenző, szünnyogháló.
Árnyka készítése és javítása 20-40% árkedvezménnyel, garanciával.
Tel.: 72/437-946

Szállítás, költöztetés!
Bútor, építőanyag stb.
Darus IFA, multicar,
ponyvás kistehor.
Tel.: 20/982-8630, 72/311-076

FUVAROZÁS
KÖLTSZETES
2 t-ig.
TEL.: 06-20/3328-070

PEDIKŰR
Bőrkezelés, tyúkszem
Benedi köröm kezelése
Pécs, Széneli u. 4/B.
Tel.: 30/4141-722

REDŐNY, RELUXA
Harmonikaajtó,
szalagfüggöny, árnyka,
napellenzők, szünnyogháló,
rolettakészítés, -javítás
közvetlen a gyártótól.
Tayton árnyékolástechnika.
(Ingyenes felméréssel!)

Tel.: 72/525-899,
30/959-6556

SZÁLLÍTÁS,
KÖLTSZETES
1,5 T-IG. HÉTVEGÉN IS.
06-30/259-0737, 72/228-400

REDŐNY fém, fából, műanyagból,
szalagfüggöny, relaxa, har-
monikaajtó, hevederzár, ponyvacseré. 0-60%,
kamatmentes részlet. Kérjen árajánlatot,
megtudja, ki dolgozik a legolcsóbban. 72/259-781

HŰTŐGÉPJAVÍTÁS
HELYSZÍNEN 1 ÉV GARANCIÁVAL
HŰTŐCENTER BT. Pécs, Magyar u. 25.
Telefon: 72/516-888, 06/20/9378-488

HOMOK, KŐ,
SÓDER
331-800

1m³-es KONTÉNER
Tel.: 72/440-584
PINTÉR KONTÉNER

KÓHALMI KONTÉNER
Mobil:
06-30/
9463-583
Tel.: 71-33-33
1-3-4-6-7m³-ig
Lenyitható 6-7 m-es konténerek

KÖLTSZETES-SZÁLLÍTÁS
72/241-741, 30/901-3722

KÖLTSZETES-FUVAROZÁS
72/267-192, 30/253-72-88

Antik és
modern bútorok
felújítását, kárpitozását
szövetválasztási és szállítási
lehetőséggel vállaljuk.
Ingyenes felmérés.
NYUGDÍJASOKNAK INGYENES SZÁLLÍTÁS!
06-20/398-1120, 72/226-833, 9-17-ig

MINI-VILL Bárhol és bármikor
hűtő és háztartási gépek gyors javítása
370-380, 30/9574-026

TELEFONSZERVIZ
Pécs, Jókai u. 42. Tel.: 72/510-500
TELESOUND
BETÉTI TÁRSASÁG
Panasonic, GEM, TELEFONOK SZERVIZE

TÖRMELEK
Homok, sóder
szállítás kedvezően
+ gépi földmunka
KONTÉNER
241-804
6-8 m³-ig
1-3-4-5 m-es
Megrakással is.

72/447-144, 20/9362-775
ÁRENGEDMÉNY
IZSI
MAZOLÁS, TAPÉTAZÁS
FESTÉS-

SÓDER DEPÓ
Sóder, kő, homok, zúzott
kő, folyami homok
eladás, rendelés esetén
olcsó házhoz szállítás.
Északmegeyer-dűlő,
Szilva u. kereszteződés.
Tel.: 72/713-333

**Költöztetés-
bútorszállítás.**
Tel.: 30/9470-728

KÖHALMI KONTÉNER
1m³-es konténer
Tel.: 71-33-33

**VARRÓGÉP, MOSÓGÉP,
PORSZÍVÓ JAVÍTÁS.**
443-824, MURÁNYI

**ÚTATLÓVÉS
CSÖTÖRÉS?**
FELBONTÁS NÉLKÜL CSÖCSERE!
DUGULÁS-ELHÁRÍTÁS WOMA-VAL IS!
VASCÓPIAC 150-600 Ø-ig.
TKR KELET-SZÁRMTÓ
72/438-456 Hosszú u. 4/B.

**DUGULÁS-ELHÁRÍTÁS,
PÉCSÉTT INGYEN KISZÁLLÍTÁSAL.**
VÍZVEZETÉK-SZERELÉS
Tel.: 72/438-456, 20/9372-606

Homok - kő - sóder - beton
szállítással 1-5 m³-ig
földmunka
ANYAGBESZERZÉS,
BILLENC-SMULTICAR
Tel.: 06-30/9366-695

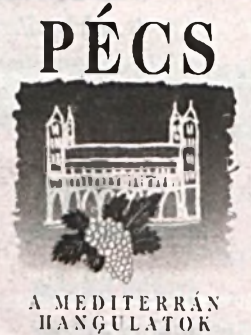
PÉCSI PLATÓFEHER
1-12 tonnás
fx. bilences, darus, multrak,
konténer, földmunkagép
447-795

KONTÉNER
449-000

Az apróhirdetéseket a www.deliextra.hu web címen is olvashatják



A PÉCSI ÖNKORMÁNYZAT hírei



A MEDITERRÁN
HANGULATÚ
VÁROSA

Árverés

Pécs Megyei Jogú Város Önkormányzata árverésen értékesíti az alábbi ingatlanait:

Fonyód, Mikes K. u. 9., 7453 hrsz-ú
volt gyermeküdülő. Teleméret: 2644
nm. Épület: 261 nm + 71 nm.
Elhelyezkedés: Balatontól 850 m-re a
fonyódi heggyen.
Kikiáltási ár: 25.000.000 Ft +
6.250.000 Ft ÁFA

Az árverés ideje:
2002. október 30. 9.00 óra

Pécs-Patacs, Fő u. 60., 1650. hrsz-ú
volt iskola ingatlan. Teleméret: 683
nm. Épület: 240 nm
Kikiáltási ár: 10.384.000 Ft +
2.096.000 Ft ÁFA

Az árverés ideje:
2002. október 30. 9.30 óra

Pécs, Lánca u. 20. sz. alatti társasházban
lévő pécsi, 40571/8/A/88. hrsz-ú,
„gyógyszertár” megnevezésű ingat-
lanát.

Az ingatlan 575 nm alapterületű, 2
irányban is bejárattal rendelkezik, ezért
több vevő együttes jelentkezésére is
lehetőség van.
Tájékoztatjuk a vevőket, hogy a
funkcióváltáshoz szükséges társas-
házi közgyűlési hozzájárulás beszer-
zése kizárólag a vevő feladata.
Kikiáltási ár: 32.000.000 Ft +
8.000.000 MFt ÁFA

Felhívás

Pécs Megyei Jogú Város
Önkormányzata elkészítette a
Pécs, Somogyi B. u. - Bacsó B.
u. - Sport u. korszerűsítésének,
valamint a 6. sz. főút - Lánca u.
csomópontjának útépitési en-
gedélyezési terveit. A Baranya
Megyei Közlekedési Felügye-
let Út-, Vasút-, Hajózási Osztálya
2002. október 4-én
kelt 970/7/2002. számú hatá-
rozatával az építést engedé-
lyezte.

Az engedélyezett terv, vala-
mint a hatósági határozat
megtekinthető

**2002. október 17 - 2002.
október 30. között**
a Városháza (Pécs, Széchenyi tér 1.) bejárati előcsarnokában, valamint ügyfél-

Az árverés ideje:

2002. október 30. 10.00 óra

Pécs, Zsolnay V. u. 11. 40664 hrsz-ú,
625 nm nagyságú, összközműves,
beépítetlen terület megjelölésű ingat-
lan.

Kikiáltási ára: 12.500.000 Ft

Az árverés ideje

2002. október 30. 11.00 óra

Az árverésen részt venni személyesen,
vagy közokiratba vagy teljes bizonyító
erejű magánokiratba foglalt megha-
tározottan, gazdasági társaság esetén
30 napnál nem régebbi cégkivonat és
aláírási példány bemutatásával
lehet. Az árverésen az vehet részt, aki a
kikiáltási ár 10%-át az árverést
megelőző napig Pécs Megyei Jogú
Város Önkormányzata OTP Bank Rt.
Pécsi Igazgatóságánál vezetett
11731001-15478706 sz. költségvetési
elszámolási számlájára befizette.

Az árverések helye: Pécs Megyei Jogú
Város Polgármesteri Hivatal Pécs,
Széchenyi tér 1. II/76.
További információk a 72/533-904,
533-905-ös telefonon.

Pályázati felhívás

Pécs Megyei Jogú Város Önkormányzata lakófunkció telepítésére alkalmas, Pécs, Rigóder városrészben lévő 38749/25 hrsz-ú, 9440 nm nagyságú földrészletére nyílt hasznosítási pályázatot hirdet. A területre a 43/2000 (06.28.) számú önkormányzati rendelettel jóváhagyott szabályozási terv van érvényben.

Vételáránlat 3200 Ft/nm-től
tehető, a szükséges közműfejlesztési
költség ezen felüli, melyet az aján-
lattevőnek finanszíroznia kell. A
beruházást beépítési tervkészítési köte-
lezettség terheli.

A pályázónak a megajánlott vételár
10%-át ajánlati biztosítékként, Pécs
Megyei Jogú Város Önkormányzat
Költségvetési Elszámolási 11731001-
15478706 számú számlájára, a pályázat
benyújtásával egy időben be
kell fizetnie. Az ajánlati biztosíték
után az önkormányzat kezelési
költséget nem számol fel, kamatot
nem fizet, a nyertes pályázónak a
vételárba beszámításra, a többieknek
visszafizetésre kerül.

A pályázónak részletes kiírás áll
rendelkezésre, amely a Polgármesteri
Hivatal Városfejlesztési Főosztályán,
Pécs, Széchenyi tér 1. II. em. 68.

számú szobájában megtekinthető és
10.000 Ft+ÁFA ellenében megvá-
sárolható.

Információ a 72/533-880 telefon-
számon kérhető.

A pályázat benyújtási helye és
beérkezési határideje: Pécs Megyei
Jogú Város Polgármesteri Hivatal II.
emelet 68. szoba, 2002. október 31.
(csütörtök) 12.00 óra.

A pályázatokat Pécs Megyei Jogú
Város Önkormányzat Gazdasági,
Tulajdonosi és Vállalkozási Bizottsá-
ga javaslatára a közgyűlés bírálja el.

A kiíró fenntartja magának azt a
jogot, hogy a pályázatot - minden
indoklás nélkül - eredménytelennek
nyilvánítsa.

Jesztyák Lajos főosztályvezető

Egyesületi közgyűlés

Közyűlést tartott a Pécsi Testvérvárosi Egyesület

2002. október 9-én a Városházán
közgyűlést tartott a Pécsi Test-
vérvárosi Egyesület. Az alapszabály
módosítása után Walter Terényi
Mária, az egyesület titkára be-
számolt az előző közgyűlés óta
végzett tevékenységről. Ennek
értelmében igen színes, mozgalmas
munkát végzett az egyesület az
elmúlt időszakban. 2001-ben az
önkormányzat támogatásával
pályázatokat nyújtottak be az
Európai Unióhoz, s az elnyert
támogatás segítségével két nem-
zetközi konferenciát rendeztek
Pécsett. Az egyiket „Elméleti és
gyakorlati testvérvárosi együttmű-
ködési lehetőségek Pécs és testvér-
városai között” címmel, a másikat
„Világörökségünk hasznosítása az
európai kultúra tükrében” címmel.
Szintén pályázat segítségével ren-

dezte meg az egyesület azt a
nyugdíjaskonferenciát, amelyre
Kolozsvártól, Fellbachból és Terra-
cinából jöttek résztvevők.

Az egyesület tagsága számtalan
külföldi meghívásnak tett eleget, s
delegációkat fogadott Pécs testvér-
városaiból. Így a pécsiek jártak
Fellbachban, Krakóban, Terraci-
nában, Lyonban, Horvátországban,
Olmucuban, Kolozsváron. Az egye-
sület - többek között - fogadta a
walblingeni ifjúsági delegációt, a
kőbészváriakat, a fellbachiakat, jár-
tak náluk a terracinaiak, a lahti
diákok.

A tagság elhatározta: továbbra is
pályázni fognak az Európai Uniónál,
hogy ennek segítségével minél széle-
sebbé válják a testvérvárosok polgá-
rai közötti kapcsolat.

Támogatásban részesülő alapítványok

A „Civil szféra és külső szervek támogatási alap” terhére benyújtott pályázatokat Pécs M. J.
Város közgyűlése és a Jogi, Igazgatási, Ügyrendi és Közbiztonsági Bizottsága megtárgyalta.
A mellékletben szereplő alapítványok kaptak a II. féléves keretből támogatást.

Támogatásban részesülő alapítványok

| | |
|---|---------------------|
| I. Szociális | |
| Szülő Születés Alapítvány | 100.000 Ft |
| Derűs Gyermekkor Alapítvány | 50.000 Ft |
| Baptista Lelkipásztorok Segítője Alapítvány | 50.000 Ft |
| | 200.000 Ft |
| II. Egészségügy | |
| Fénysugár Alapítvány | 50.000 Ft |
| Vita-Humana Gyors Újszülött Szállításért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Egészséges Városért Alapítvány | 200.000 Ft |
| | 300.000 Ft |
| III. Kultúra, oktatás | |
| Szabad Színházakért Alapítvány | 150.000 Ft |
| Jövőért Gyermeknevelési Alapítvány | 50.000 Ft |
| Pécsi Szemle Városháza Alapítvány | 100.000 Ft |
| SIEN Nemzetközi Diákcsereért Alapítvány | 100.000 Ft |
| Junior Achievement Magyarország Alapítvány | 50.000 Ft |
| DeForma Alapítvány | 50.000 Ft |
| Mecsek Kórus Alapítvány | 100.000 Ft |
| Hindu-Magyar Kulturális Alapítvány | 50.000 Ft |
| Napsugár Játszóterek Alapítvány | 50.000 Ft |
| ROISZ Alapítvány | 50.000 Ft |
| Néptáncal a gyermekekért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Szülőkkel a jövő emberéért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Alapítvány a pécsi ércbányász koncert-fúvószenekarért | 100.000 Ft |
| Kárpátia Alapítvány | 50.000 Ft |
| A francia nyelvű diákszínjátszásért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Óvodásgyermekek személyiségfejlesztéséért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Baranya Megye Történelmi-Régészeti Emlékeiért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Liber-Art Gyermektehetség Kutató és Fejlesztő Alapítvány | 50.000 Ft |
| Liber-Art Gyermektehetség Kutató és Fejlesztő Alapítvány | 50.000 Ft |
| „Ez gyerekkjáték” Óvodafejlesztési Alapítvány | 80.000 Ft |
| Matematikában Tehetséges Középiskolásokért Alapítvány | 100.000 Ft |
| Pécs Nemességéért Alapítvány | 50.000 Ft |
| | 1.480.000 Ft |
| IV. Egészséges életmód | |
| „DADA 2000” Ifjúságvédelmi, Drogmegelőzési Alapítvány | 100.000 Ft |
| Mecseki Kisvasútért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Zöld-Híd Alapítvány | 50.000 Ft |
| Pécs Megyevárosi Sport és Szabadidő Központ Közalapítvány | 100.000 Ft |
| | 300.000 Ft |
| V. Környezetvédelem | |
| Rácváros Diákalapítvány | 106.000 Ft |
| Gyermeklanc Alapítvány | 50.000 Ft |
| Baranya Természeti Értékeiért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Környezetünkért Közalapítvány | 100.000 Ft |
| | 306.000 Ft |
| VI. Egyéb | |
| Nők a közéletben Alapítvány | 100.000 Ft |
| Cifra Palota Alapítvány | 50.000 Ft |
| Gyermek és Környezet Hannonikus Kapcsolata Alapítvány | 50.000 Ft |
| Németh László u-i Óvoda Óvodásaiért Alapítvány | 50.000 Ft |
| Az Ifjúsági Turizmusért Alapítvány | 50.000 Ft |
| | 300.000 Ft |
| ÖSSZESEN: | 2.886.000 Ft |

Kerényi János alpolgármester

CSAK ÍNYENCEKNEK

vét szeletelve francia mártásba mártjuk: 1 ek citromlébe 5 ek-nyi olajat csorgatunk apránként, közben keverjük, hogy opálós legyen. Végül sózzuk, borsozzuk, 1 kk mustárral ízesítjük. A szokásosnál több borsot kér.

Provanszi articsóka:

A nagy fejeknek csak a szívét használjuk. A sós vízben megfőzött szíveket provanszi mártással leöntve, néhány óráig hűtőben érleljük.

Provanszi mártás: összekeverünk 1 kk borecetot, 1 kk mustárt, kis sót, fél kk porcukrot, 1 cs aprított snidlinget, fél ek aprított vöröshagymát vagy 1 gerezd zúzott fokhagymát. Polytonos keverés mellett lassan beleszorgatunk 5 kk olajat. Az arányok fontosak!

Articsóka Briarde mártással:

A sós vízben puhára főzött, lecsepegtetett articsókát, ha kihűlt, az alábbi mártással együk: simára keverünk 25 dkg túrót, 2 ek tejet, 1 ek ecetet, hozzá 5 hónapos retket vagy 1 feketeretket ap-

ritva, 10 cm uborkát aprítva, 1 ek bazsalikomot, sót és örölt fekete borsot.

RAGADOZÓKNAK

Római articsóka:

2 beáztatott zsemle kinyomva összekeverünk 1 tubus szardella pasztával, 1 nagy csokor, aprított petrezselyemzölddel, 1 kk borsmentával, borsal. Az articsókákat megtisztítjuk, kemény leveleket eldobjuk, citrommal bedörzsöljük, és nem főzzük, csak enyhén sós, citromos vízben áztatjuk. Fél óra múlva teflon- vagy cserépedényben olajat hevítünk, az articsókákat egyenként vágódeszkához nyomjuk, hogy levelek szétnyíljanak. Benyomkodjuk a levelek közé a töltelék, majd nyelvükkel fölfelé forró olajba tesszük. Gyorsan annyi vizet öntünk az olajhoz, hogy a zöltségeket félig elfődjé. Lefedjük az edényt és kb. 20 perc alatt készre pároljuk.

Ha nagyon akarjuk rázni a rongyot, adhatunk hozzá sajtmártást és rizsköretet is.

LÁSSÁTOK FELEIM

Embermesék vásznon és szoborban

Mindig izgalmas élményt ígér, ha két, különböző műfajban dolgozó művész rendez közös kiállítást. Ezért is különleges a pécsi Parti Galériában most bemutatkozó Richter Sára textilművész és Léderer Tamás szobrászművész tárlata. No meg azért is, mert ha alaposan szemügyre vesszük munkáikat, a sok egyedi vonáson túl szemléletbeli rokonságot is felfedezhetünk rajtuk.

Richter Sára munkáin az irodalom hatása nemcsak közvetett módon érhető tetten. Ő a festett vásznat szavakkal és képzeletbeli alakokkal népesíti be. Pécsre azokat a műveit hozta, melyek Weöres Sándor Holdaskönyv-ciklusának ihletésére születtek. Egy óriási fotómontázon egy most készülő könyv lapjaiból látunk néhányat. Ezek a négyesoros strófák hízmelt szövege mellett furcsa, bizarr, bolondos, boszorkányos figurák is megjelennek. A művek fotóreprodukción tartalmazza majd a kötet.

Richter Sára nyolc, nagyméretű vásznát a pécsi tárlatlátogatók ismerhetik meg először. E friss munkákon is Weöres Sándor mondatai köszönnek vissza, de az alkotó itt sokkal szabadabban kezeli a szöveget. A szavak kompozíciós elemé válnak. Ritmikus ismétlődésük nemcsak a tartalmukat hangsúlyozza, hanem látványelemként a szemünket is vezeti. A pecséttel betűk között egy-egy szót hízméssel emel ki, sőt: csigaköveletet, csontdarabot és lepkeszárnyat, harkálylábát, régi pénzérméket, rozsdás ollót, kulcsokat is beleapplikál. Játékoság és groteszk látásmód uralja vásznait.



Richter Sára A herkentyük énekeiből című vásznonkép előtt.

Léderer Tamás szobrászművész gazdag életművének eddigi állomásait érnek, ember nagyságú figurális munkák, hazai és külföldi megrendelésre készült templomi misztóasztal, valamint szentek szobrai jelzik. Pécsre kisméretű bronz- és kovacsoltvaszobrokat hozta. Régi és új darabokat egyaránt. Ő a munkáin keresztül beszél mindarról, amiben örömet lel, amire vágyik, ami elszomorítja vagy felhőborítja, amin nevetget egy jóízűt. A lovakat különösen kedveli. Képzőművészeti modellként tekint rájuk. S mivel a lovak is sokféle (egyéniségek), így jelenlétük rengeteg emberi jellemvonással gazdagítja a szobrokat. A délceg állat hol biztonságot ad a lovagolni tanulónak, hol egy várandós asszonyban kavargó félelmek, indulatok és vágyak figurális megtestesítője. Lóasszony-sorozata gazdag asszociációs bázis. Kórházban címet viselő, arasznyi bronzszobrai az emberi fájdalomtól megrendítőek. Kentaurforma lényei nem mentesek a fricskázó kedvtől, többféle lovai jókedvre derítik szemlélőjüket, s könnyed játékosággal nyűgöznek le a bronzba öntött akrobatikus jeleneteket.

Richter Sára textilképeiben és Léderer Tamás kispasztikáiban önmagunkra ismerünk: a gyarlóságainkra, esendőségünkre, szeretettségünkre és magányunkra. Ez amilyen izgalmas, olyan tanulságos felfedezést ígér.

A Parti Galéria kiállítása november 23-ig várja az érdeklődőket.

Csató Andrea

Fotók: Horváth Norbert



Léderer Tamás és Idomár I. című alkotása.

SZEMFÜLES JÁTÉK 3/1

Hol láttam? A játék folytatódik.
Városunkban annyi látnivaló van, mely mellett nap mint nap elmegyünk, mégsem vesszük észre!
Nos hát, pécsiek! Ezentúl fel a tejjel, nézzünk körül!



A beküldési határidő:
2002.
november 5.

A három megfejtést a játék végén EGYSZERRE, NYÍLT LEVELEZŐLAPON a Déli Extra (7621 Pécs, Rákóczi u. 55.) szerkesztőségébe várjuk.



A helyes válaszokat beküldők között a FOTOPLUS KFT. ajándékát, egy SOLIGOR fényképezőgépet sorsolunk ki!

GI GyorsMosoda
PATYOLAT
Felvevőhelyünk
Pécs, Tüzér u. 13.
Tel.: 20/564-03-87
MOSÁS
vegytisztítás
bérágynemű
ruhafestés
nyitva tartás:
hétfő - péntek: 7:30 - 17:30
szombat: 8:00 - 12:00

BAU
ÉPÍTŐANYAG TELEP
ABALIGET, TEL.: (72) 498-604
PÉCS, ÁLMOS u. 3. TEL.: (72) 315-576
(volt panelüzem)
NYITVA: HÉTFŐ - PÉNTEK 8 - 15:00
"BÉVCELL"
POLISZTIROL HŐSZIGETELŐ LAPOK
14.700 Ft/m²
NYILÁSZÁRÓ AJÁNLATUNK
BEJÁRATI AJTÓK 34.600 Ft-tól
BELTÉRI AJTÓK (75x210, 90x210, 100x210)
FAROSTLEMEZBŐL 10.474 Ft-tól
FENYŐFÁBÓL 30.947 Ft-tól
ABLAK ÜVEG NÉLKÜL 6.985 Ft-tól
(60x60 - 180x150)
ABLAK HŐSZIGETELŐ ÜVEGGEL 11.724 Ft-tól
(60x60 - 180x180)
FAGYÁLLÓ HASÍTOTT HOMOKKÓ LAPOK,
OSB LEMEZEK,
LEIER TERMÉKEK,
KERTI TÁMFAL ELEMÉK
ARAINK AZ ÁFA-T TARTALMAZZÁK

Bayer Pécs,
Center Cserkút-Plató
Tel.: 72/518-285
Ukrán cement 2.050 Ft/q
Ukrán hullámpala 950 Ft
Beltéri fenyőajtók:
75/210 üvegezhető 18.500 Ft
90/210 üvegezhető 19.500 Ft
100/210 üvegezhető 20.500 Ft
"V.Skót" ajtók 18.600 Ft-tól
Fenyő bejárati ajtó: 39.900 Ft-tól
Luc hajópadló A min. 2.350 Ft/m²
Borovi hajópadló 2.200 Ft/m²
Lambéria 1.000 Ft/m²-től
LÉC VÁSÁR
Normál léc 2 és 3 m-es: 50 Ft/m
Bramac léc 2 és 3 m-es: 60 Ft/m
Colos deszka 2 és 3 m-es:
37.500 Ft/m³
Araink az ÁFA-t tartalmazzák.

HAJDÚSÁGI AKCIÓ
a Csofém Bt-ben!
● 80 literes bojler 28.500 Ft
● 120 literes bojler 35.500 Ft
Hazai termék, 2+5 év garancia
● Laguna víztakarékos WC-tartály 4.800 Ft
● Jadran víztakarékos WC-tartály 4.600 Ft
● Mofém csaptelepek -15%
● Kludi csaptelepek -15%
7622 Pécs, Bajcsy-Zs. út 12. Tel.: 72/314-586
7631 Pécs, Nagypáti út 13/C. Tel.: 72/438-407

Sorsoltunk!
A szemfüles játék szeptemberi feladványai:
4/1. Jókai u. 1.
4/2. Széchenyi tér 8. Piacsek-ház
4/3. Jókai u. 4.
4/4. Apáca u. 19.
Játékunk szeptemberi nyertese:
Antal Józsefné (Pécs, Magaslati út 32.)
Gratulálunk! Nyereményszelvényét a Déli Extra szerkesztőségében veheti át!

A Mazda 323 most 400 000 forint árkedvezményel az öné lehet!

www.mazda.hu A képen látható autó illusztráció

- ötlegyen felüli biztonság
- kiváló kezelhetőség
- maximális kényelem
- rendkívül magas alapszereltség (4 légszék, ABS, EBD, légkondicionáló)
- megkapó formavilág

SCHNEIDER AUTÓHÁZ KFT.
7630 PÉCS
PÉCSVÁRADI ÚT 2.
TEL.: 72/539-006
FAX: 72/539-029
Fogyasztás: 5,8-8,6 l/100 km, CO, kibocsátás: 161-205 g/km

REGGELIZZEN NÁLUNK,
a Rókusalja utcában!
Telefon: 516-692 Nyitva: 7-18 óráig
Friss brióssal, meleg kakaóval,
nagyamama kuglófjával, forró csokival,
töltött tésztákkal, kedvence kávéjával,
teaival várjuk önöket!
REGGELTŐL ESTIG, SZÜNNAP NÉLKÜL
változatlan kínálatban,
a megszokott Eggerszegi minőségben!
EGERSZEGI CUKRÁSZDA ÜZLETEK:
Pécs, Rókusalja u. 9. Tel.: 516-692
Pécs, Bajcsy-Zs. u. 5. Tel.: 327-540
Pécs, Ybl M. u. 7. Tel.: 256-660

BARLETTA BÚTORHÁZ
KOZÁRMISLENY, VADVIRÁG u. 3. TEL./FAX: 72/570-077
ELEMES BÚTOROK NAGY VÁLASZTÉKBAN!
Werona
HITELLEHETŐSÉG HELYI ÜGYINTÉZÉSSSEL
JÓ ÁLLAPOTÚ HASZNÁLT BÚTOROK ÉRTÉKESÍTÉSE
TELEFON: 72/570-079
Nyitva: hétfőtől péntekig: 9-18-ig, szombat: 9-13-ig, vasárnap: 9-12-ig

APRÓHIRDETESEK

FUNDUS INGATLANKÖZVETÍTŐ IRODA AJÁNLATÁBÓL

Vállalunk: ingatlanközvetítést (eladás, vétel, csere) teljes ügyintézésrel, ingyenes nyilvántartásba vétellel, ingatlanforgalmi értékbecslést hitelfelvételhez is. telekalakítást, földmérési tevékenységet, ingatlanjogi tanácsadást. A FUNDUS AZ ALAP, AMELYRE BIZTOSAN ÉPÍTHET!

VÁLLALKOZÓK FIGYELMÉBE!

ELADÓ

Pécsvárdi úton, közvetlenül a 6-os út mellett 3000 nm területen lévő, kétszintes, 640 nm alapterületű, egylégtérű, 40-50%-os készítségű lakóház, műhelynek, üzletnek alkalmas épület 32 MFt.

Pécsen, az 57-es út mellett vállalkozásra alkalmas, 15.500 nm beépítetlen iparterület közmű elérhetőséggel 30 MFt.

Pécsen, a történelmi belvárosban udvarban lévő fűtött+tetőtér-beépítésű, jelenleg is működő szolgáltató egység 20 MFt.

Pécsen, a belvárosban 150 és 90 nm nagyságú rakárterület 160 nm udvarral, együtt vagy külön is eladó 16,5 MFt.

Mecsekoldalon vállalkozásra alkalmas, 284 nm alapterületű épület 1267 nm területtel 6 MFt.

Pécsen, a Kőztársaság tér közelében vállalkozásra alkalmas, 400 nm összalterületű, négylakos családi ház 547 nm területtel 60 MFt.

Budai-vámánál iparterületen lévő csarnokok, műhelyek, raktárak szoc. blokkal, irodákkal eladók.

Budai városrészen bármilyen tevékenységre alkalmas, 35 nm alapterületű üzlettel 3 MFt.

Szabolcsfaluban vállalkozásra alkalmas, 8565 nm területű, 805 nm alapterületű telephely (műhely, raktár, szoc. ép., garázs, istálló) víz, villany közművel 38 MFt.

Pécsen, a belvárosban 2577 nm nagyságú, összközműves, társasházzal beépíthető telek 90 MFt.

ELADÓ PÉCSÉTT

Épülő lakások eladók kulcsra készen bruttó 230 EFt/nm áron a belvárosban és a Mecsekoldalon.

Mecsekoldalon új építésű társasház lakások jövő évi költözéssel eladók.

Belvárosban, a Munkácsy M. utcában fűtött, 104 nm alapterületű, 3 szobás polgári lakás 16,6 MFt.

Belváros közelében magastetőszintes, 91 nm alapterületű, 2 szoba+cselédszobás polgári lakás garázzal 16,2 MFt.

Belvárosban 110 nm-es, 4 szoba + nappali, erkélyes, 7 éves, tetőtér lakás gépkocsibeállási lehetőséggel 17 MFt.

Belváros közelében fűtött, 80 nm-es, 3,5 szobás, gáz központi fűtéses lakás 13 MFt.

Katalin utcában földszinti, 93 nm-es, 2 szoba + hallos, felújítandó, téglalapú lakás 10,2 MFt.

Hunyadi úton földszinti, 65 nm-es, 3 szobás lakás garázzal együtt 14 MFt.

Hermann O. utcában magastetőszintes, 63 nm-es, 2,5 szobás, erkélyes panelakás fizetési könnyítéssel, 2003 júliusi költözéssel 9,5 MFt.

Szigeti úton IX. emeleti, 47 nm-es, 1,5 szobás, felújított panelakás 5,8 MFt.

IRODÁNK:

7621 Pécs, Teréz u. 1. Tel.: 72/315-549, fax: 72/336-486

e-mail cím: fundus1@axelero.hu - Internet cím: http://www.ingatlanfundus.hu

LAKÁS

Szellemvárosi 2,5 sz., IV. em.-i, szépen felújított lakás eladó. Iár: 5,7 MFt. Tel.: 72/415-427.

Eladom vagy elcserélem vasasi sorházban kétszintes, 83 nm-es, kázan központi fűtéses, zöldövezeti, garázsos lakásom. Iár: 5,1 MFt. Ugyanakkor keresek Uránvárosban 3 szobás, legalább 95 nm-es téglalakást. Tel.: 72/267-150, 30/413-1270

Szt. István téren felújított, esendős, udvari, 36 nm-es lakás 7,7 MFt-ért eladó. Tel.: 72/325-171, 30/227-2008, 30/277-0674

Pécs-Kertvárosban 2,5 szobás, felújított, 4/III. emeleti lakás eladó. Iár: 6 MFt. Tel.: 30/474-0843

2 szobás, saját panel lakást cserélek hasonló kissebbre Pécsen. Tel.: 72/443-954

Uránvárosi, téglalapú lakás, III. emeleti, 2,5 szobás lakásomat eladom. Iár: 8 MFt. Tel.: 20/458-2802.

LAKÁSOK

2002. évi átadással KULCSRAKÉSZ AJÁNLATUNK:

✓ 35 m²-es (1 szobás lakás+terasz) + 5 m²-es tároló bruttó 6,15 Mft

✓ 68 m²-es (3 szobás lakás+terasz) + 5 m²-es tároló bruttó 12,1 Mft

✓ 68 m²-es (3 szobás lakás+terasz) + 80 m² kert + 5 m²-es tároló bruttó 13,1 Mft

✓ 110 m²-es (4 szobás lakás+étkező+terasz) + 5 m²-es tároló bruttó 19,6 Mft

és még számos lehetőség közül választhatsz a kertestől a teraszos lakásig

A MAGNUM LAKÓ-PARKBAN

72/315-821 20/390-8196

Ügyfeleink részére eladó lakásokat keresünk. Díjmentes nyilvántartás. Tel.: 20/450-1864, 72/227-090

KERTVÁROSI 2-3 SZOBÁS LAKÁSOK ELADÓK. Tel.: 20/450-1864

Komlón téglapanelezésű, lakás eladó vagy elcserélhető pécsre. Tel.: 20/317-9434, 72/446-148

POTE-hoz közel 2 szoba, hallos, beüvegezett erkélyes, VII. emeleti, parkettás panel lakás tulajdonostól eladó. Azonnal beköltözhető. Iár: 6,5 MFt. Tel.: 20/3388-444

Belvárosban, az épülő Arkád Üzletház közelében szomszédiaságban III. emeleti, 56 nm-es, 2 szobás téglalakás eladó. Iár: 8,5 MFt. Tel.: 30/9607-164

7621 PÉCS, KIRÁLY U. 7. TEL.: 72/213-091, 510-657

Pécsen, a Kaposvári u. 540 nm-es telken 2 generációs, 260 nm-es, igényes családi ház garázzal (pince, présház), rászólválta, rendezett udvarban, pihenésre szolgáló filagóriával eladó 48 MFt

Pécsen, a történelmi belvárosban galériás nappali+3szobás, 97nm-es, klímás, II. em., gázfűtéses lakás eladó 15,5 MFt

Pécsen, a Király u. közelében 96 nm-es, igényesen felújított, I. em. nappali+2 szobás polgári lakás udvarhasználattal eladó 18 MFt

Balaton, közvetlen Balaton partján, társasház lakások parkoló- és privátstrand-használattal, leköthetők. Kedvezményes hitel és szoc. pol. igénybe vehető! 199 EFt/nm

Pécs-Donátus, 220 nm-es, egyedi tervezésű, igényes, újszerű családi ház panoráma, szép környezetben eladó 50 MFt

Pécsen, a Siklósi u. cégépítészeti irodák is alkalmas (200 nm + alagsor) családi ház utcafronti üzlettel, garázzal, felsőudvarral eladó 22 MFt

Pécsen, az Abaliget u. 180 nm-es (galériás nappali + 2 szoba + 2 fürdő + nagy, fedett terasz), igényes családi ház 420 n-ol panoráma területtel eladó 31,5 MFt

Hirden 3 szobás, összkomfortos, jó állapotú családi ház 80 nm-es, szerkezetkész tetővel, parkosított telekkel, garázzal, melléképülettel 13,5 MFt

Kövágószőlőn 901 nm-es, művelt területen jó állapotú, gázkonvektor fűtéses, 2 szobás családi ház 1 szoba, konyhás udvari házzal, garázzal, pincével 8 MFt

Kertvárosi 18 nm-es, új garázs eladó 1,85 MFt

Eladó 60 nm. beépíthető téglapanelezésű társasházban, III. emeleti. Építési engedély van. Víz, gáz, villany felvezetve. Iár: 3 MFt. Tel.: 72/446-639

Rózsadombon 3 szoba + étkező, téglapanelezés, nagyteraszos, újszerű lakás+garázs eladó. 11,99+1,99 MFt. Tel.: 72/210-977

Lakástennék realitása. Tel.: 72/210-033

Keresünk ügyfeleink részére téglapanelezésű lakásokat belváros, mezei részén. Tel.: 70/318-4000, 72/214-066, Melitta, Pécs, Citrom u. 2. I. em.

Kertvárosi lakások eladók. Iár: 5,1 MFt. Tel.: 70/318-4000

URÁNVÁROSBAN LAKÁS ELADÓ (39 nm). Tel.: 70/318-4000

2,5 szobás, fűtött, erkélyes, átalakított lakás eladó. Iár: 6,3 MFt. Tel.: 72/411-508, 30/313-5036

I-3,5 szobás lakást keresek. Tel.: 72/314-829, 20/9530-538

FINIS INGATLANIRODA

Pécs, Indóház tér 2. (vasútállomás) Tel.: (72)520-575, (20)91-57-819

Újhegyen 240 nm-es, igényesen megépített családi ház 23,8 MFt.

Récvárosban két önálló családi ház (3 lakás, 2 garázs) 24,5 MFt.

Villányban, a központhoz közel 180 nm-es, szép kivilátó családi ház 19,8 MFt.

A Felsőbalkányi utcában gázfűtéses, két önálló részből álló lakóház 9,4 MFt.

Dombay-tónál szép környezetben, jó állapotú nyaraló 3,5 MFt.

Közérmislyenben zártkertű telek + hétfelvi ház 2,7 MFt.

Keresünk ügyfeleink részére eladó és kiadó lakásokat, családi házakat Pécsen és környékén.

Eladó Kertvárosban 2 szobás, 52 nm-es lakás. Tel.: 30/328-8669

Történelmi belvárosban 3 szobás lakás eladó. Tel.: 20/511-2027

Mecsekoldali új társasház lakás eladó. Tel.: 20/511-2027

Aradi vértanúk útján 80 nm-es lakás eladó. Tel.: 30/852-4696

Horizont Ing. közv. ügyfelei részére eladó lakásokat, családi házakat keres. Tel.: 72/214-950, 30/852-4696

Téglapanelezésű lakás eladó. Tel.: 20/9310-555

Rákócziúti, 2,5 szoba + étkező, 70 nm, exkluzív örök lakás eladó. Iár: 15 MFt. Tel.: 72/334-616

Eladó 2 szobás, 52 nm-es, VII. emeleti lakás Kertvárosban. Tel.: 30/328-8669

Flórián téri új társasházban lakások, irodák eladók (40-144 m²-ig). 2002. DECEMBER. Érd.: 06-20/450-1864, 72/227-090

INGATLAN

Közérmislyenben eladó a horgászó közelében 600 n-ol gyümölcsös és szőlő hétfelvi ház, a ház tetőtér-beépítéses, kb. 50 nm + pince és szerkeszám kamra. Tel.: 72/241-089, 20/923-1592

Pécsen, a Cserebogár-dűlőben, panoráma helyen hétfelvi ház (szoba, üvegezett terasz, előtér) présházzal, pincével, 878 nm bekerített szőlővel, gyümölcsfákkal, építési lehetőséggel eladó. (Víz, villany van.) Tel.: 72/443-328

Régi Kertvárosban családi ház eladó. Iár: 15,6 MFt. Tel.: 72/442-308

Pécs-Kispostavölgy-tetőn szép fűves, közművesített, beépíthető saroktelek hétfelvi házzal, 10 éves telepítésű szőlővel és gyümölcsösökkel eladó. Irányár: 4 MFt. Tel.: 30/256-9356

Szigetvártól 13 km-re 2 szobás, komfortos, családi ház, gazdálkodásra alkalmas, eladó 2,1 MFt-ért. Tel.: 20/393-5575

Keszűben 2140 nm-es építési zártkert eladó. Tel.: 20/376-0921

Pusztakisfalun eladó (Pécs-től 25 km) 6000 nm építési telek. A festői környezetet, csendet, természetet szerető leendő szomszédait jelentkezését a 20/373-0002-es telefonszámon várom.

Manufaktura & NYUGATI-MECSEK Kft.

INGATLANKÖZVETÍTŐ ÉS ÉRTÉKBECSLŐ IRODÁK Szolgáltatásaink: Ingatlanközvetítés (eladás, vétel, csere, bérlet) személyre szabott, teljeskörű ügyintézésrel ingyenes nyilvántartásba vétellel (közvetítési díjat csak sikeres teljesítés esetén számítunk fel), ingatlanforgalmi értékbecslés, hitelfelvételhez is

LAKÁSOK: Király u. vadonútján, 124 nm-es, 2 szintes, nappali + 3 szobás, elegáns gáz kp. fűtéses lakás decemberi átadással. Burkolatok, ajtók kiválaszthatók. Hitel, szoc. pol. felvehető. 22,5 MFt

Pécs belváros közepén épülő társasházban jövő évi átadásra új lakások és garázsok leköthetők! Felsőmaglóm u.: 170 nm, 2 szint, nappali + 5 szoba, boltoslatos, történelmi hangulatú, gáz kp. fűtéses új lakás-házrész februári átadással. Burkolatok, ajtók kiválaszthatók. Hitel, szoc. pol. felvehető. 26,5 MFt

Várogyógyászati u.: 120 nm, nappali + 3 szobás, gáz kp. fűtéses, I. em. lakás 43 nm külön irodával 26,5 MFt

Magyar Lajos u. (egyetem mellett), XVII., 52 nm, 2 szoba+étkező panel erkélyes 6,5 MFt

Csikor K. u.: I./V., 2,5 szoba, jó állapotú, erkélyes panel 5,8 MFt

Maléter P. u.: IV/V. parkettás-járdolapos, felújított, erkély nélküli, 2 szobás panel 5,3 MFt

Krisztina tér: XVII., 64 nm, 3 szoba+erkély, átlagos állapotú panel 5,5 MFt

Pécs belvárosban I. em., 120 nm-es, 3 szoba + hallos nagypolgári lakás gázfűtéssel 13,9 MFt

Szigeti u. XVII. emeleti, 2 szobás panel 6,0 MFt

Földes F. u., XVII. emeleti, 52 nm, 2 szobás, erkélyes panel 5,4 MFt

Újvárosi Béla u., XVII. emeleti, 52 nm, 2 szobás, erkélyes panel 5,3 MFt

ÉPÍTÉSI TELKEK: Társasházépítésre: Mecsek u. 1500 nm-es, összközműves-panorámas telek 98 nm-es, 3 szobás, gázfűtéses házal 39,8 MFt

Nagyközpontban 650 nm, jó felkészítésű építési telek, köz-művek a telek előtt 2,2 MFt

Abaliget út: 900 nm DNY-i tájolású telek, víz, gáz, bekötve. 2x15 nm épülettel 2,4 MFt

CSALÁDI HÁZAK: Nagypostavölgy, 900 nm telken új, kétszintes, 150 nm, 4 szobás gáz kp. fűtéses cs. ház garázzal 27,5 MFt

Pécsen, a Rigóder és Hársfa u. környékén családi házak 22-50 MFt között

KERESÜNK KÉSZPÉNZES ÜGYFELEINK RÉSZÉRE PÉCSI LAKÁSOKAT, CSALÁDI HÁZAKAT, ÉPÍTÉSI TELKEKET. Részletes kínálatunkat tekintse meg irodánkban, vagy a www.ingatlan-info.hu weboldalon. 7624 Pécs, Szent István tér 3. Tel: 72/525-130 20/9548418 e-mail: manufaktura@axelero.hu

Pécsújhegyen gázfűtéses családi ház (2 szoba, konyha, fürdő) garázzal, nagytelekkel eladó. Tel.: 30/282-2525, vagy 18 óra után 72/228-659

Pécs-Vasasok 1218 nm-es építési telek eladó. Villany átvezetés, víz, gáz bekötéssel. Iár: 1,1 MFt. Tel.: 30/210-0591

1760 nm-es telek Kőkenyben háromszintes kisházalal eladó. Iár: 5 MFt. Tel.: 70/314-1714

Csokonyavölgyben összkomfortos nyaraló 82 u. 9-ben eladó. Iár: 6,7 MFt. Tel.: 82/475-600, 20/933-2908

A „Flóra” ingatlaniroda értékesítésre keres készpénzes ügyfelei részére pécsi lakásokat, családi házakat, építési és hobbiteleket. Gyors, korrekt ügyintézés, nyilvántartásba vétellel jár. Pécs, Munkácsy M. u. 9. I. 3. Tel.: 10-15 óráig 72/242-807, 30/9293-984

Kistófaluban családi ház eladó. Tel.: 72/327-291, 17 órától

Pécsen, a Bajmi-dűlőben 1216 nm-es, összközművesíthető telek eladó. Tel.: 72/446-602, 18 óra után

Melinda utcai "K" tömbben garázs eladó. Tel.: 30/495-4794

Kaposvári utcában kétszintes, igényes családi ház 48 MFt-ért eladó. Tel.: 72/321-203

DONÁTUSI, MAGYARÚROGI, CSÁRDÁUTI CSALÁDI HÁZAK ELADÓK. Tel.: 20/450-1864

Komló úton családi ház eladó. Iár: 8,1 MFt. Tel.: 72/240-451

Vennék igényes, Balaton-parti nyaralót 20 MFt-ig. Tel.: 72/228-571

BALATONAKALI legszebb részén PANORÁMAS TELEK festői kilátással a Balatonra eladó. Iár: 2,3 MFt. Tel.: 70/3355-258

Eladnám vagy elcserélném nagyobb közepűkés családi házatam 10 MFt-ig, 6,5 MFt-ot beszámítom. Tel.: 72/712-521

Pécsen, a belvárosi részen kis mélyzetméteres, szoba-konyhás, fürdőszobás, közös udvari házzal eladó (különbözött elcserélhető). Tel.: 72/336-036

Pécs, Fülel u. utcában 22 nm-es garázs eladó. Tel.: 20/478-5200

Keszűtől 2 percre, Gyúdon 863 nm saroktelek eladó. Iár: 1,95 MFt. Tel.: 30/396-9009

Rózsadombon összközműves, 1054 nm-es építési telek eladó. Iár: 7,3 MFt. Tel.: 20/436-9471

Mecseknyugaton panorámas, több szobás családi házpiaciáron eladó. Tel.: 30/483-0055

Turizmusra alkalmas festői falucskában fejlesztendő ingatlan, csomagban eladó (patak, malom, nagy gazdabázis, telkek). Iár: 19,9 MFt. Tel.: 30/9460-555

Déli Ipari úton telephelynek is alkalmas terület eladó. Iár: 3,5 MFt-ól. Tel.: 72/210-977

Pécsváradon, forgalmas helyen 2x35 nm-es önálló üzlet, mellételekkel területtel eladó. Iár: 6,9 MFt+afa. Tel.: 72/210-977

Üzlet-iroda új, 49 nm-es, a Kálvária közelében eladó. Iár: 4,9 MFt+afa. Tel.: 72/210-977

Bükkösdön 600 n-ol telken 3 szobás, egyedi fűtésű, 120 nm-es családi ház eladó. Iár: 6,5 MFt. Tel.: 19 óra után 72/441-544

BÉREL-KIAD

Árpád Üzletházban 15 nm üzlet kiadó vagy eladó. Tel.: 70/317-6330

Fiatallal nézők részére keresek a POTE-nál, november 1-jétől, 16EFT-rezszel. Tel.: 70/284-6219

Nagy garázs szerelőaknával Uránvárosban kiadó. Tel.: 72/253-916

ALBÉRLET KIADÓ 20 EFT + REZSITÓL. Tel.: 72/214-066, 70/318-4000

ALBÉRLETEK KERESKE. Minden megoldás érdekel. Komoly, fizető ügyfeleink részére. Hosszabb-rövidebb távra. www.melitta.hu

Surányi útra felújított, 30nm-es üzlettel művelteknységre kiadó vagy átadó. Tel.: 30/979-0639

ALBÉRLET-KÖZVETÍTÉS. Tel.: 72/214-066, 72/413-172

100 EFT + REZSIÉRT CSALÁDI HÁZ KIADÓ. Tel.: 72/214-066, www.melitta.hu

IGÉNYES LAKÁSOK, CSALÁDI HÁZAK ÜRESEN VAGY BÜTOROZTATVA KIADÓK. www.melitta.hu. Tel.: 72/214-066

INGATLAN-, ALBÉRLETEK-KÖZVETÍTÉS LAKÁSOK, CSALÁDI HÁZAK. www.melitta.hu. Pécs, Citrom u. 2. i. em. Tel.: 70/318-4000

1,5 szobás, üres lakás Kertvárosban kiadó. Tel.: 72/450-416

2 szoba, összkomfortos alberlet kiadó. Tel.: 72/333-280

Földszinti, 2 szobás, bútorozatlan, erkélyes lakás a Nagy I. u. 34-ben hosszabb távra kiadó. Tel.: 20/430-2041

GÉPJÁRMŰ

Pécs, Somogyi B. u. 4. Tel.: 520-540, fax: 520-541

info@martin.hu www.martin.hu

APRÓHIRDETÉSEK

ÁLLÁS

Szakképzett eladón cipő- vagy ruházati boltban munkát vállal. Tel.: 72/448-667, 30/385-3756

Némettanárt keresünk heti 2 alkalomra (akár kora délelőtt is). Újrakezdő szinten várjuk türelmes, megértő tanárunk jelentkezését. Tel.: 20/342-1544

Körömkosmetikus és lábápoló pedikűröst keresek. „Kleoban” végzetek előnyben! Jelíre!

Építőiparba segéd munkásokat azonnali belépéssel felvesszük. Tel.: 20/4342-146

Újsághordás a Budai városrészen. Mosodálként is végezhető, autó szükséges. Tel.: 70/267-2087

NYUGDÍJAS KÖNYVKÖTŐ ÁLLÁS VÁLTOZTATNA, SZORTIMENT MUNKÁBAN GYAKORLOTT. Tel.: 72/256-038, de. 10 óráig.

Az Amor bár szakképzett eladót, vizsgával rendelkező tancos és konzumhölgyek jelentkezését várja. Tel.: 72/317-959, 21 óra után.

Ónállóan dolgozni tudó kömvést felvesszük. Tel.: 30/256-6048, 72/320-448

Szobafestőt felvesszünk. Tel.: 20/9920-899

Profi cukrászt keresek exkluzív, belvárosi cukrászdába. Tel.: 30/9663-404

Pécsi telephely vállalkozás keres szakképzett hálózatszerelőt, villanyszerelőt alkalmazásba vagy vállalkozót. Tel.: 72/511-599

Kömvéseket felvesszük. Tel.: 72/336-400, 30/9376-887

Külföldi munkára (live-show) keresek dekoratív hölgyeket. Tel.: 20/358-4818

Könyvelőiroda keres felállású, szakmai tapasztalattal rendelkező munkatársat. Jelentkezés: október 24-én 17.00 órakor a Pécs, Szt. István tér 9., 1. emelet.

Szilikát gépészmérnök, energetikai szakmérnök állást keres. Tel.: 30/485-7584

OKTATÁS

Korrepetálás 1-5. osztályig. Tel.: 72/236-580

Nemzetközi gépkocsivezetői, belföldi szolgáltatói, ADR, ill. buszos EU-vállalkozói és ADR biztonsági tanácsadói tanfolyam indul okt. 18-án, ut. 21-én a HIR ADR Iskolában. Tel.: 72/222-022, 20/9225-372

Matematika korrepetálás, felvételre felkészítés. Tel.: 20/497-6905

Intenzív gépiró tanfolyamok. Tel.: 20/370-2087

Szakképzett készítés. Tel.: 30/300-2278

Hogyan lehet magolás nélkül értelmesen tanulni? Hogyan tudod könnyen, gyorsan és sikeresen megtanulni a reál és humán tantárgyakat? Hívjál, megmondjuk! TSK Pécs. 30/500-7835

ÁLLAT

Basset hound (Balázs) 2 éves, kitűnő vérvonalú trikolór kan fedez. Tel.: 30/263-9010, Pécs.

Macsák ajándékba. Tel.: 72/320-977

Tojtyúkok eladók. Ár: 500 Ft/db. Tel.: 72/466-129, 70/258-7112

Elvesztett Cserkúton egy berni pásztor kan kutyas (fekete/fehér/barna). Tel.: 72/731-982, 30/9861-078

TALÁLTUNK SZEPTEMBER 30-ÁN, HÉTFŐN A NOVRO-NÁL (MEGYERI ÚTON) EGY TERRIER FAJTA (BARNA-FEKETE, GÖNDÖR SZÖRŰ) KÖLYÖKKUTYÁT. ÁLLATSZERETŐ GAZDÁT KERESÜNK NEKI. ÉRDEKLŐDNI REGGEL ÉS ESTE A 72/413-216. NAPKÖZBEN A 72/450-662-ES TELEFONON.

TÁRSKERESŐ

JÁVE-ELIT TÁRSKERESŐ biztosan segít. Hívjon 18-21-ig. 72/320-831

TÁRSKERESÉS ÁLLANDÓAN MEGJULÓ FÉNYKÉPES ADATBÁZISSAL, AZONNALI VÁLASZTÁSI LEHETŐSÉGGEL. CRONOS TÁRSKERESŐ IRODA Tel.: 72/525-004

SZIMPÁTIA TÁRSKERESŐ 72/333-835 06-70/25-66-512

Diszkrét, kulturált társkeresés a Kleopátra társkeresőnél. Tel.: 72/442-817, 30/457-9457

Intermezó Társkereső diszkrét és tartós kapcsolatok közvetítője. Tel.: 72/437-729, 20/347-3245

Csillagfény Társkereső! Tel.: 30/9075-885

SZOLGÁLTATÁS

Gipszkarton-szerelést vállalunk. Tel.: 20/393-0726

SZOLGÁLTATÁS

Mindenemű karosszéria munka, zöldrakta, műszaki vizsga rövid határidővel. Tel.: 20/985-8315

VESZÉLYES FÁK KIVÁGÁSA FELELŐSSÉGVÁLLALÁSSAL. Tel.: 20/490-4032

Villanyszerelés, hibaelhárítás. Tel.: 30/546-9500

Festést, mázolás, tapétázást reális áron vállalunk. Tel.: 72/440-334, 30/407-3364

Mindenemű takarítást vállalok. Tel.: 30/471-1871

Szobafestés, mázolás, tapétázás. Garantált minőség a legolcsóbban. Tel.: 72/253-653, 30/347-0342

Tetőfedés, javítás, bádógosmunkák, lapostető-szigetelés garanciával. Tel.: 30/275-3980, 72/413-071

Építeltervezés, költségvetés készítés rövid határidővel, szolid áron, vidékre is. Tel.: 72/322-080, 30/253-2138

Kárpitosmunkák. Tel.: 72/411-326

Tűzfifa- és hulladékfa-fűrészelés. Tel.: 72/241-382

HÍTEL GYORSAN, TELJES KÖRŰ ÜGYINTÉZÉSSEL, INGATLAN-KÖZVETÍTÉSSEL. Tel.: 20/9163-769, 20/9677-572

MOSÓGÉPSZERVIZ. Tel.: 72/415-999

Vízvezeték-szerelés, WC, mosdó, mosogató, csaptelep javítás. Szabó Sándor: 72/444-073, 60/622-317, 70/277-3886

Redőny, reluxa, szalagfüggöny, napellenző, harmonikajátó, árnyika, roletta, mobil és fix szunyogháló gyártása, szerelése, javítása. Tel.: 72/215-511, 20/943-9002

VILLANYSZERELÉS, HIBAELEHÁRÍTÁS. Tel.: 70/218-0468, 30/276-4137

Ajtó-, ablakszigetelés svéd technológiával, garanciával! Ablakzárak cseréje is! 30/509-7777

Épület-, lakásfelújítást vállalunk garanciával. Tel.: 30/362-9075

20%-os árkedvezmény! Ablakszigetelés, zárjavítás, redőnyök. Tel.: 72/228-113, 30/295-2762

Parkettacsizolás. Tel.: 20/3476-870

Sofőrszolgálat. Tel.: 70/213-0328

Magánnyomozó. Tel.: 70/211-5577

VILLANYSZERELÉS Tel.: 30/323-8265

PARKETTÁZÁS, PARKETTACSI-SZOLÁS. Tel.: 70/2150-154

HEVEDERZÁRÓK. Tel.: 72/313-864, 30/364-7905

AJTÓ-, ABLAKSZIGETELÉS. Tel.: 72/329-219

Redőny - árnyékolók, minőséget olcsón. Tel.: 72/490-663

Nyílászárók szigetelése svéd technológiával. Passzítás, zárbeállítás. Tel.: 72/448-905, 20/448-3101

CIPZÁRBEVARRÁS, NADRAG-FELVARRÁS, EGYÉB. ALKOTMÁNY U-I LOTTÓZÓ MÖGÖTTI TÍZMELETES, PÉCS, ZÓJA U. S/A DÉLUTÁN 14 ÓRÁTÓL ESTIG. MENICHNÉ. Tel.: 72/212-955, 30/434-0705

Szobafestést, mázolás, tapétázást, díszítőmunkákat, teljes lakásfelújítást vállalok. Tel.: 30/256-5314

KÉZI FÖLDMUNKA, TEREPRENDEZÉS, TERASZKIKÉPZÉS. ELHANYAGOLT TERÜLETEK RENDEZÉSE, VEGYSZERELÉSE. BONTÁS, FÜNYÍRÁS, BOZÓT-IRTÁS, PARKOSÍTÁS, TÁMFAL (ZÖLD) ÉPÍTÉS, SZIKLAKERT, KERTI TÖ. KERÍTÉSÉPÍTÉS, DRÓTHÁLÓS (FA, FÉM) OSZLOP. ISZAPOLÁS, ÁROKTISZTÍTÁS. Tel.: 30/851-7086, 20/331-8631

Mindenemű kömvésmunkát vállalok, garanciával. Tel.: 72/336-400, 30/937-6887

Kömvésmunkát, tető-, kéményjavítást vállalunk. Tel.: 30/476-5840

KONYHABUTOROK, BEÉPÍTETT SZEKRENYEK KÉSZÍTÉSE. Tel.: 20/310-6071

Cserépkályha-, kandallómunkák. Tel.: 20/208-3439

Vízvezeték-szerelést, gáztűzhely, konvektor, villanybojler javítást, panelfűtést, tárgyak felfűrészt, dugulás-elhárítást, kisebb villanyszerelést vállalok. Tel.: 70/287-8331

Parkettázás, PVC-, szőnyegpadlózás. Tel.: 72/713-320, 30/227-7427

Mindenféle kömvés- és hidegburkoló munkát, valamint kömvést vállalok. Érd.: napközben 30/256-6048, este 72/320-448

CSEMPÉZÉS, LAPOZÁS VÍZVEZETÉK-SZERELÉSSEL. Tel.: 20/590-4907

Mindenemű tetőfedő, tetőszigetelő és bádógosmunkát garanciával vállalok. Tel.: 72/211-389

Gázkészülékek, vízszelvények javítása 24 órán belül. Tel.: 30/376-3685

Vasalást vállalok. Tel.: 20/498-8336

Asztalosmunka helyszínen. Javítás, passzítás, zárcsere. Tel.: 72/256-539, 30/237-2487

FAKIVÁGÁS, DARABOLÁS. Tel.: 70/263-2488

KÁDZOMANCOZÁS. Tel.: 20/321-4962

SZOLGÁLTATÁS

REDŐNY, SZALAGFÜGGÖNY, HEVEDERZÁRÓK, ERKÉLY-BEÜVEGEZÉS, GIPSZKARTON-SZERELÉS -30%. Tel.: 72/410-577, 20/9188-700

Tetőfedést, javítást, bádógoszt, lapostetőt szigetelést anyagbeszerzéssel vállalunk. Tel.: 72/258-412

TAKARÍTÓ SZOLGÁLAT! Tel.: 30/912-2333

HIDEGBURKOLÁS, VIAKOLOR OLCSÓN. Tel.: 70/272-4028

Parketta, hajópadló, szőnyeg- és műanyagpadló lerakás. Fapadlók felújítása. Tel.: 72/443-133, 20/945-9636

GIPSZKARTONSZERELÉS. Tel.: 70/286-3619

Bádógos, precíz munka, korrekt ár. Tel.: 72/410-204, 30/316-8138

TETŐSZIGETELÉS, -FEDÉS, BÁDÓGOSMUNKA. Tel.: 72/515-732, 20/9722-064

Mindenemű asztalosmunka, restaurálás, nyílászárók, külső és belső falépcsők, bútorok készítése. Kerti bútor, pavilon. Tel.: 30/391-9822

Szőnyeg-, kárpit- és szalagfüggöny tisztítást atkamentesítéssel. Tel.: 72/446-030, 20/922-7350

Kömvés új házak építését, tatarozását, átalakítását, utólagos fal- és lapostető-szigeteléseket, tetőfedést és javítást vállalok gyors határidővel, garanciával. Nyugdíjasoknak kedvezményvel. Tel.: 20/9888-221

Mindenemű kömvésmunkát vállalok, garanciával. Tel.: 72/336-400, 30/9376-887

Mindenemű kömvésmunkát, burkolást vállalok. Tel.: 30/398-6713

VEGYES

Nappali szolgálat. Hívjon, ha bajban van, tanácsot és egyedül éri magát. Segíteni szeretnék. Karitatív. Hívható munkanapokon 15-19 óráig: 212-813, továbbá egész nap: 30/407-3225 A Tegyük Együttért Önszolgáltató Klub mindenkit szeretettel vár hétfőnként 15 órától.

Hajdu centrifuga, 105 l-es hűtőszekrény, Carpatia gáztűzhely palackkal eladó. Iár: 11 Eft, 13 Eft, 15 Eft. Pécs, Kun u. 5/1.

25 kW-os álló gázkazán, 120 literes bojlerrel együtt 45 Eft-ért eladó. Tel.: 30/9279-791

ÉRTESEM KEDVES VENDÉGEMET, HOGY 2002. OKTÓBER 7-TŐL A SZIGETI SZALONBAN DOLGOZOM MŰSZAKVÁLTOZTATÁS NÉLKÜL, Ahol KÖZMŰTEKA ÉS MANIKÜR-PEDIKÜR IS MŰKÖDIK. CÍM: SZIGETI ÚT 4. TEL.: 72/224-476, FODORNÉ GYÖRGYI.

ZENEKAR LAKODALMAKRA, BÁLOKRA. Tel.: 72/441-159, 20/912-5165

Menyasszonyi ruha eladó, vagy pelenkázós kiságyra elcserezhető. Iár: 15 Eft. Tel.: 30/400-3782

Karos bőrvarrógép megkímélt állapotban eladó. Tel.: 70/240-2532

FARAGOTT FÉNYŰÁGY ELADÓ (210X90 CM). Tel.: 20/362-3198

HILTI TE 22-es eladó. Tel.: 30/546-9500

TESTMASSÁZS. Tel.: 20/571-0983

Asztrológus: 72/319-228

Holland garnitúra: kanapé + 2 fotel eladó. Iár: 75 Eft. Tel.: 30/277-6350

Jövedémondás! Kártya-tenyér. Szerelmi kötés, oldás! Rontáslevétel, horoszkópkészítés! Tel.: 72/437-729, 20/347-3245

Használt horgászfelszerelést veszek. Tel.: 72/255-034, 20/373-4573

Mérlegképes könyvelés. Tel.: 20/365-0723

MESTERJÓSLÁS! SZABADSÁG U. 24. A Pécs-Baranya Rádióamatőr Mozgalmaért Alapítvány megköszöni a támogatást azoknak, akik 2000. évi adójuk 1%-ával segítettek. Az így megkapott pénzt a közös használatú rádióamatőr hálózatok fejlesztésére és fenntartására fordítottuk.

Pénzre van szüksége? Hívjon, segítünk. Leinformálható. Tel.: 30/2955-645, 74/412-122/188 mellék.

OSZTÁLYTALÁLKOZÓ! A JÓKAI ÚTI ÁLTALÁNOS ISKOLÁBAN 1974-BEN VÉGZETT 8/B OSZTÁLYTALÁLKOZÓT SZERVEZÜNK 2002. NOVEMBER 2-RE. KÉRJÜK, JELENTKEZZETEK PUSZTKA RÓZSÁNÁL MUNKAIDŐBEN AZ 514-802 VAGY A 20/519-0713-AS TELEFONSZÁMON. HÍVJATOK!

Zsirégetés, cellulitkezelés vákuummasszázzsal + infrasaunával. Árpád Üzletház. Tel.: 30/498-2502

Weblap-készítés, digitális fotózás helyszíni felméréssel. Tel.: 70/314-2093

Nagy szemű, gyökerez Senga-Senga cserpalánta még korlátozott számban kapható idei telepítésre. Tel.: 72/449-952, 20/551-2604

Táskavarrógép, mosógép, centrifuga, alumíniumlétra eladó. Tel.: 72/336-984

VEGYES

Asztalos mester régi, de használható és nem hiányos kézi asztalos-bognár számszámot vásárolna. Tel.: 72/449-952, 20/551-2604

ÚJ, HASZNÁLT ÉS NEM MŰKÖDŐKÉPES TELEFONJÁT A LEGMAGASABB NAPI ÁRON MEGVÁSÁROLOM. TEL.: 20/510-1408, 70/270-8012

40%-os árengedménnyel redőny. Nyugdíjasoknak további kedvezményvel. Tel.: 72/251-792, 20/311-2584

Régiségvétel! Fateknőt, gyermek zománckádat, fonott demizson, locsolókannát, hokedlit, lavortartót, porcelánokat, Zsolnayt. Tel.: 74/450-133, 20/565-5331

Kozmetikusok, figyelme! Szörletelő lézer havonta 1 hétre bérbe adó. Orvos közreműködése nélkül használható. Tel.: 20/980-3398

Kandida, allergia vizsgálat vegatest módszerrel, fájdalommentesen. Kandidára terápia és szaktanácsadás 10. 26-án, Nagy L. király u. 8/B-ben. Tel.: 30/294-2443

PÉNZTÁRGÉP, RIASZTÓ, ÜZLETBERENDEZÉS ELADÓ. TEL.: 30/384-9035

„JE'TAIME” TESTÁPOLÓK, HAJNÖVESZTŐK, POTENCIANÖVELŐK MEGRENDELHETŐK. TEL.: 30/557-0919

Kertdísztő, élővilágaim feleslegét elajándékozom. Személyes elvitel okt. 30-ig. Pécsújhegy, Kakukk u. 12.

Mindenféle hagyatékot, öreg tollat, fateknőt, régi kerti bútorokat vasból veszek. Tel.: 20/3800-789

Ákác tűzfát vásárolok. Tel.: 30/9381-516

ELKÖLTÖZTÜNK! Meduza Parfümériánk A Pécsi Tünde Divatházban a Kalács Divatházba költöztünk. (Pécs, Széchenyi tér 7, Vörög cukrászda mellett) 5000 Ft-os vásárlás felett 10%-os törzsvásárlói kedvezményt adunk! Várjuk szeretettel vásárlóinkat!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

ELKÖLTÖZTÜNK!

TP Comp

SZÁMÍTÁSTECHNIKA

Pécs, Garay u. 31. Tel./fax: 72/515-588 e-mail: szalka@axelero.hu
Nyitva: hétfő-péntek: 9-18, szombat: 9-13

| | | | |
|-------------------------|-----------------------|------------------------------|---------------------|
| 17" Mercury monitor | 29.999 Ft 37.499 Ft | Abit GeForce4 Ti4200 64MB TV | 31.999 Ft 39.999 Ft |
| 15" TFT Amaga | 86.400 Ft 108.000 Ft | ATI Radeon 9000 64MB TV | 20.800 Ft 28.000 Ft |
| 17" TFT Scott | 118.000 Ft 145.000 Ft | ATI Radeon 8500LE 64MB TV | 25.800 Ft 32.000 Ft |
| 40x12x48x LG CD-író | 13.000 Ft 16.250 Ft | Intel Celeron 1700 | 16.800 Ft 21.000 Ft |
| 16x LG, DVD, 2 év! | 9.100 Ft 11.375 Ft | | |
| GeForce4 MX440 64 MB TV | 13.999 Ft 17.499 Ft | | |

TP COMP „Vihar”
SocketA 266 MHz alaplap, AMD XP 1600+, 128 MB RAM, 30.2 GB HDD, 52x LG CD-ROM, GF2 MX400 64 MB VGA, hangkártya, hangfal, egér, billentyűzet, floppy, ATX ház
70.400 Ft 88.000 Ft

TP COMP „Hurrikán”
P-4 alaplap 533 MHz DDR, Celeron 1800 MHz, 128 MB DDR RAM, 40.2 GB HDD, 52x LG CD-ROM, GeForce4 MX440 64 MB VGA, hangkártya, hangfal, egér, billentyűzet, floppy, 300W ATX ház
89.600 Ft 112.000 Ft

TP-COMP „Orkán”
P4 alaplap 533 MHz DDR, Celeron 1700 MHz, 128 MB DDR RAM, 30.2 GB HDD, 52x LG CD-ROM, GF2 MX400 64 MB VGA, hangkártya, hangfal, egér, billentyűzet, floppy, ATX ház
78.000 Ft 97.500 Ft

TP-COMP „Tornádó”
SocketA 266 MHz alaplap, AMD XP 1800+, 128 MB DDR RAM, 40.2 GB HDD, 52x LG CD-ROM, GF4 MX440 64MB TV VGA, hangkártya, hangfal, egér, billentyűzet, floppy, 300W ATX ház
83.200 Ft 104.000 Ft

RÉSZLETFIZETÉSI LEHETŐSÉGGEL!
Torzvasárlóink „HÜSÉGGÁRTYAVAL” kedvezményeket vehetnek igénybe! Érdeklődjön üzletünkben.

GERBER KERTÉSZET

HÁRSFA ÚT 88. (BOKOR U. SAROK)
Folytonnyitó, télálló, kis- és óriásvirágú: **ARÓKÉSKA**
a szivároány minden színében.
Cserepes krizantémok
TEL.: 320-768, 30/9040-456

Lapszabászat Egyedi bútorgyártás



Pécs, Megyeri út 61.
Tel.: 72/216-650

MISTRAL COMPUTERWORLD

WWW.MISTRAL.HU - AUTOMATIKUSAN FRISSÜLŐ ONLINE ÁRLISTA

Címünk: PÉCS, Király u. 59., Tel.: (72)520-555, e-mail: info@mistral.hu Nyitva: hétköznap: 10-18-ig, szombaton: 10-13-ig

| ALAPLAP | FDD, HDD, ZIP |
|--|---|
| Abit AT7 / KD7 / KD7 Raid | FDD 1.44 Teac / Sony / Panasonic / Nec |
| Abit KD7 333 / KD7 333 Raid / KD7 133 Raid | IBM 7200 rpm 40 / 60 / 80 / 100 / 120 GB |
| Abit SD7 533 / Abit 507 533 (V.2.0) / BG7 / SA7 | Maxtor 5400 rpm 10 / 20 / 30 / 40 / 60 GB |
| Abit BD711 / BD711 Raid / B17 | Maxtor 5400 rpm 80 / 100 / 120 / 160 GB |
| Asus A7V333 / A7V333 Raid / A7V266 EX | Maxtor 7200 rpm 20 / 30 / 40 / 60 / 80 |
| Asus TUS12-C / TUS1-M / TUS1-M Ion | Seagate 7200 rpm 20 / 40 / 60 / 80 GB |
| Asus P4B533 / P4B533 / P4B533 / P4B533 | |
| MSI P4S54-DX (S478, DDR, SDR) / P4S54 (FC PGA) | |
| MSI K7S5A / K7S5A / K7TA3 (SocketA) / P4VXSA0 (S478, DDR) | |
| Nipax 4GA4 (S478, DDR) / 4SDA (S478, SDR) / BKHA+ / 3VSA2 | |
| MSI K7N420 Pro / Pro2 RU / KT3U2 / KT3U2-8R / 745 Ultra | |
| MSI K7 Master-S / 694T Pro / 645 ELRU / 815 FT P | |
| MSI 845 Pro2-R / 845 Ultra C / 845 Ultra ARU / 845G MAX-L | |
| PROCESSZOR | CD-ROM |
| INTEL 233 MMX | 52-es LG / Nec / Teac / Sony / Asus |
| AMD K6 2 500 / 533 / 550 | |
| AMD Duron Socket A 850 / 900 / 950 | |
| AMD Duron Socket A 1100 / 1200 / 1300 | |
| AMD T8 266-es FSB vel 1.33 / 1.4 Ghz | |
| AMD Athlon XP 1600+ / 1700+ / 1800+ | |
| AMD Athlon XP 1900+ / 2000+ / 2100+ / 2200+ (Téred) | |
| AMD Athlon XP (Box) 1700+ / 1800+ / 1900+ / 2000+ / 2100+ | |
| Intel Celeron II FC PGA (Coppage) 566 / 533 / 550 / 1000 / 1100 | |
| Intel Celeron II FC PGA (Coppage) 1000 / 1100 / 1200 / 1300 / 1400 | |
| Intel Celeron II FC PGA (Coppage) + Hata 1000 / 1100 / 1200 / 1300 | |
| Intel Pentium 4 5478 (North) 1.5 / 1.7 / 1.8 / 1.9 / 2 Ghz | |
| Intel Pentium 4 5478 (North) (Box) 1.6 / 1.8 / 2 / 2.2 / 2.6 Ghz 32550 | |
| Intel Pentium 4 Celeron 5478 (Box) 1.7 / 1.8 / 2 Ghz | |
| MEMÓRIA | DVD-ROM, DVD+RW, MPEG DEKÓDER |
| Winame SD 133 MHz-es 128 / 256 / 512 MB | 16 / 40-es Pioneer / Sony / Aopen / Nec / Asus |
| Winame DDR 266 MHz-es 128 / 256 / 512 MB | 16 / 48-es LG / Samsung / Panasonic / Toshiba |
| Samsung DDR 266 MHz 128 / 256 / 512 MB | Sigma Radrage MPEG Dekóder |
| Samsung DDR 333 MHz 128 / 256 / 512 MB | |
| Samsung RDRAM 128 / 256 / 256 ECC / 512 ECC MB | |
| Memory Stick 32 / 64 / 128 MB | |
| Multimedia Card 32 / 64 MB | |
| Smart Media 32 / 64 / 128 MB | |
| Wampact Flash 64 / 128 / 256 / 512 MB | |
| VGA | HANGKÁRTYA, MP3 LEJÁTSZÓ |
| NB Trio 3D 4 MB / 7112 M64 32MB / ATI Xpert2000 32MB | Creative Sound Blaster 128 PCI |
| NVIDIA GeForce2 MX 400 64MB Abit / Asus / Naname / MSI | Creative Sound Blaster Live Player 5.1 / 5B Digital 4.1 |
| NVIDIA GeForce3 1280 128 MB MSI | Creative Audigy Player / X-Gamer (Box) / MP3+ (Box) |
| NVIDIA GeForce3 Ti500 64 MB / Asus Deluxe | Creative Audigy Platinum / Platinum EX / Exigy |
| NVIDIA GeForce4 MX420 64MB SDR: Asus / MSI / Abit | Philips Rhythmic Edge / Sismic Edge / Acoustic Edge |
| NVIDIA GeForce4 MX440 64MB DDR: Abit / Asus / Naname / MSI | MP3 Lejátszó: Sonibloc R0600 64 MB / Nike Player 60 32 MB |
| NVIDIA GeForce4 MX460 64MB DDR: Abit / MSI (Vivo) | |
| NVIDIA GeForce4 Ti4200: Asus / Pixelview / Abit / MSI | |
| NVIDIA GeForce4 Ti4400 128 MB: Asus / MSI | |
| NVIDIA GeForce4 Ti4600: Asus / Abit / MSI (Vivo) / Leadtek | |
| NVIDIA GeForce4 Ti4600: Asus / Abit / MSI (Vivo) / Leadtek | |
| Matrix Millennium G450 / G550 32 MB DDR DH | |
| ATI Radeon 8500 64MB / 8500LE 64 MB / 8500LE 128 MB | |
| SCANNER | MONITOR |
| Benq (Acer) SZW 3300U / 5000E | Daewoo 15" 531X / 531B |
| Canon CanoScan N640P EX / D646U EX / 676U / N1240U / Lide 20 18000 | Daewoo 17" 719B / 719BF / 720D |
| Genius Colorpage HR6X + digitál / HR6A+ lapadagoló / HR7X | Daewoo 19" 905D / 905DF |
| Genius Colorpage Vivid 4 / Vivid 3 X / Vivid 3 XE | LG 17" 774F / 775F / 795F+ / 700S / 7F00B |
| | Samsung Syncmaster 15" 551S |
| | Samsung Syncmaster 17" 753S / 7530EX / 757NE / 757P |
| | Samsung Syncmaster 19" 957P / 959NF |

ROVITEX OKTÓBER 18-ÁN NYITUNK!



FÜGGÖNYÖK, DEKORANYAGOK ÉS EGYÉB LAKÁSTEJTILLAK.
ÓRIÁSI NYITÁSI KEDVEZMÉNYEK!
INGYENES VARRÁS, FÜGGÖNYSZEGÉS.

UTÁNFUTÓ KÖLCSÖNZÉS ÉJJEL-NAPPAL
Total Benzinkút,
Pécs, Zsolnay u.
Tel.: 72/211-981

FESTMÉNYVÁSÁR
Nevelési Központ, Pécs, Apáczai krt. 1., színházterem előter
2002. október 21. hétfő 10-19, október 22. kedd 8-18 óráig
50 művész (Szász, Szanthoffer, Puskás, Csikós, Mág, Bimbó, Herpai, Csomor, Kabul, Fürst, Várkonyi, Markó, Mizser, Szekeres, Bán, Jakubik, Mészáros, Gregorik, Fehérvári, Buday, Budai, Szegvári, Orbán, Adilov, Lázár, Blinczinger, Garabuczy, Ludvig, Tiszalvölgyi, Siska és mások) 250 db alkotása vásárolható meg nagy kedvezménnyel, részletre is.
RETUR-ART GALÉRIA - PÉCS Tel.: 20/326-4100

AKCIÓ!
OPTIKA-FOTO
MINDEN SZEMÜVEGKERET 50% ENGEDMÉNNYEL!
ZEISS MULTIFOKÁLIS ÉS FÉNYRE SÖTÉTEDŐ LENCSEK KEDVEZŐ ÁRON.
Aidinger J. u. 56. T.: 72/442-867

OKTÓBERBEN 10 ÉVES A SUZUKI VARGA LÁNYCSÓK - 1992-2002
ÜNNEPI HETEK: OKTÓBER 10 - NOVEMBER 10.!
10% HITELKEDVEZMÉNY VAGY 10 MODELL EXTRA KEDVEZMÉNYEKEL, VAGY HASZNÁLT SUZUKI-CSERE + 10%-ÉRT* TESZTVEZETÉS: ÚJ WAGON R+
Üa. fogyasztás: 5,3-5,9 l/100 km
Fajlagos Co, kibocsátás: 130-172 g/km
Üa. fogyasztás: 6,1-6,9 l/100 km
Fajlagos Co, kibocsátás: 143-178 g/km
*Értékmegállapítás: Eurotax ár + 10%
HASZNÁLT AUTÓT BESZÁMÍTUNK.
Cím: 7759 Lánycsók, az 57. j. út mellett.
Nyitva: H-P: 8-17.30, Szó: 8-14, Vas: 8-12
Tel.: 69/364-494, 364-723, 60/466-247
Lánycsóknál balra cserélheti jobbra!

CAR-TOUR
CAR-TOUR Utazási Iroda Képviselet
Co-nal KH
7622 Pécs, Bajcsy-Zs. u. 4.
Centrum Áruház Passage
72/233-914, 72/511-917,
tel./fax: 72/224-281
ELŐSÍZÉS
Ausztria, Lachtal
4/3 éj, félpanzió, 3 napos sibirlet
20.900 Ft/fo
Ausztria, Krelschberg
8 fős apartmanokban, 4/3 éj, félpanzió,
3 napos sibirlet
20.900 Ft/fo
ŐSZI AKCIÓ
Egyiptom, repülő+hotel****, Hurghada,
8/7 éj, fp, 69.900 Ft/fo
Isztambul, repülő+hotel****, 4/3 éj, reggeli
49.900 Ft/fo
Tunézia, repülő+hotel****, 8/7 éj, fp,
59.900 Ft/fo
Belföldi akciók:
Sopron, H. Szieszta, 3/2 éj, reggeli
11.690 Ft/fo
Lillafüred, H. Palota, 4/3 éj, reggeli
24.590 Ft/fo
Mátrafüred, H. Avar 4/3 éj, félpanzió
23.690 Ft/fo
Eger, Éden Panzió, 6/5 éj, reggeli
24.390 Ft/fo
Keresse 2002/2003-as SI-ÉS EGZOTIKUS katalógusunkat!!!
SZERETETTEL VÁRJUK!

ELŐRE KALKULÁLT ÁRAK: A BESZERZÉS FÜGGVÉNYÉBEN VÁLTOZHATNAK!
ÁRAINK A KÉSZLET EREJÉIG ÉRVÉNYESEK, KÉRJÜK, ÉRDEKLŐDJENEK TELEFONON!
ÁRAINK AZ ÁFÁT NEM TARTALMAZZÁK, AZ ÁRVÁLTOZÁS JOGÁT FENNTARTJUK.

Csak 2 percet adunk Önnek havonta....

...hogy így lássa a világot!
Mindössze ennyi törődést igényel a Focus Night and Day 30 napig folyamatosan viselhető kontaktlencse!

1 pár Focus Night and Day kontaktlencse + szemvizsgálat csak 5000 Ft a SZAVA ÉS TÁRSA Optikában
2002. október 14-től október 20-ig!
Bjelentkezés: 7621, Pécs Ferencesek u. 48., telefon: 06-72-210-352
Kedvezményes kipróbálási és 50%-os vásárlási akció!